

Uživatelská příručka



Nokia is a registered trademark of Nokia Corporation, Finland.

Copyright (C) 1998. Nokia Mobile Phones. All rights reserved.

Nokia Mobile Phones operates a policy of continuous development. Therefore we reserve the right to make changes and improvements to any of the products described in this guide without prior notice.

NOKIA 6110

Stručný přehled

VYPNUTÍ A ZAPNUTÍ TELEFONU

Podržte stisknuté tlačítko 

VOLÁNÍ

Zadejte předčíslí a tel. číslo. Poté 

PŘÍJEM HOVORU



UKONČENÍ HOVORU



OPAKOVANÉ VYTÁČENÍ POSLEDNÍHO ČÍSLA

 dvakrát (s prázdným displejem)

VOLÁNÍ HLASOVÉ SCHRÁNKY

Podržte stisknuté tlačítko 

NASTAVENÍ HLASITOSTI SLUCHÁTKA

Pomocí kláves na boku přístroje

VYMAZÁNÍ DISPLEJE



ZAMKNUTÍ A ODEMKNUTÍ KLÁVESNICE

Menu, poté do 3 sekund /
Uvolnit, poté 

VOLBA UŽIVATELSKÉHO PROSTŘEDÍ (PROFIL)

 rychle (s prázdným displejem), 
nebo  k požadované položce, OK

Funkce telefonního seznamu

ULOŽENÍ TEL. ČÍSLA SE JMÉNEM (PRÁZDNÝ DISPLEJ)

Zadejte telefonní číslo, Uložit, zadejte
jméno, OK

VYVOLÁNÍ TELEFONNÍHO ČÍSLA ZE SEZNAMU PODLE PŘÍRAZENÉHO JMÉNA

S prázdným displejem  nebo ,
zadejte první písmeno jména,  nebo
 vyhledejte požadované jméno

Funkce nabídky

OTEVŘENÍ FUNKCÍ NABÍDKY

Menu, ☺ nebo ☻ zvolte požadovanou funkci, **Zvolit**

ZOBRAZENÍ NÁPOVĚDY PRO NABÍDKU

Vyčkejte 10 sekund (se zobrazenou požadovanou funkcí)

NASTAVENÍ UŽIVATELSKÉHO PROSTŘEDÍ (PROFIL):

Nejdříve: Menu, zvolte *Profily*, **Zvolit**, vyberte požadovaný profil, **Volby**, vyberte *Přízpusobit*, **OK**

- TYP VYZVÁNĚNÍ
- VYZVÁNĚCÍ TÓN
- HLASITOST VYZVÁNĚNÍ

Poté:

- Typ vyzvánění: Zvolte *Typ vyzvánění*, **Zvolit**, zvolte požadovaný typ vyzvánění, **OK**
- Vyzváněcí tón nebo hlasitost: Zvolte *Vyzváněcí tón* nebo *Hlasitost vyzvánění*, **Zvolit**, zvolte požadované nastavení, **OK**

TEXTOVÉ ZPRÁVY:

Nejprve: Menu, zvolte *Zprávy*, **Zvolit**

- ČTENÍ TEXTOVÉ ZPRÁVY
- PSANÍ A ODESLÁNÍ TEXTOVÉ ZPRÁVY

Poté:

- Čtení: zvolte *Přijem*, **Zvolit**, zvolte požadovanou zprávu, **Číst**.
- Psaní a odeslání: zvolte *Psát zprávy*, **Zvolit**, napište zprávu, **Volby**, zvolte *Odeslat*, **OK**, zadejte tel. číslo příjemce, **OK**

PŘESMĚROVÁNÍ HOVORU DO HLASOVÉ SCHRÁNKY

Menu, zvolte *Přesměrovat*, **Zvolit**, vyberte požadovaný typ přesměrování, **Zvolit**, zvolte *Aktivovat*, **OK**, vyberte *Hlas. schránka*, **OK**

Obsah

Stručný přehled 3	Volání Vaší hlasové schránky 26
Obsah 5	Blokování klávesnice 26
Pro Vaši bezpečnost 8	Souběžné hovory 27
Používání této příručky 9	Volání nového hovoru v průběhu hovoru 27
Informace o štítcích na přístroji 10	Konferenční hovor 28
	Přijmutí nového hovoru v průběhu hovoru 29
	Přepojení hovoru 29
Krátký úvod 11	
Provedení prvního hovoru 11	
Co je nového 11	
Nastavení tónů telefonu: Profily 12	Funkce telefonního seznamu 30
Odesílání zpráv SMS: Nastavení skupiny ('Soubory') 12	Zadání jména 31
Skupiny 12	Zadání telefonního čísla 32
Další užitečné funkce 12	Uložení telefonního čísla se jménem (Přidat) 32
Telefonní přístroj 13	TIP: Rychlé uložení 33
Seznam tlačítek 13	Uložení pouze telefonního čísla: 33
Prvky na displeji 14	Vyvolání telefonního čísla a jména 33
Tlačítka pro výběr 15	Funkcí Telefonního seznamu - Najít 33
Začínáme 16	Procházením (je-li displej prázdný) 34
Vložení karty SIM 16	Odstranění jména a tel. čísla (Vymazat) 35
Nabíjení baterie 19	Skupiny 35
Zapnutí telefonu 20	Vložení telefonního čísla do skupiny 36
Vypnutí telefonu 22	Definování vyzváněcího tónu a symbolu pro skupinu 36
Základní funkce 23	Jednotlačítková volba 37
Volání 23	Další funkce Telefonního seznamu 38
Volání některého z posledních deseti volaných čísel 24	Kopírování jména a tel. čísla 38
Jednotlačítková volba telefonního čísla 24	
Přijímání hovoru 25	

Kopírování prostřednictvím
infračerveného portu (IČ) 39
Tisk prostřednictvím
infračerveného portu (IČ) 40
Úprava jmen a čísel uložených v
Telefonním seznamu 40
Volba "Telefonního seznamu"
(Volba paměti) 41
Nastavení pro zobrazení
uložených
jmen a čísel (Zobrazení) 41
Zobrazení volného místa
v paměti (Stav paměti) 42
Čísla služeb 42

Funkce menu 43

Otevření funkcí menu 43

Procházením 43

Zkrácený postup 44

Ukončení funkcí menu 44

Nápověda 45

Seznam funkcí menu 46

Popis funkcí menu 49

Zprávy (Menu 1) 49

Čtení textové zprávy
(Přijaté zprávy - Menu 1-1) 49

Odeslání textové zprávy
(Menu 1-2 a 1-3) 51

Nastavení zpráv (Menu 1-4) 52

Speciální nastavení
(Soubor: 1 - Menu 1-4-1) 53

Číslo střediska zpráv 53

Zpráva odeslána jako 53

Platnost zprávy 53

Změnit jméno souboru 54

Běžné nastavení pro

všechny zprávy

(Běžné - Menu 1-4-2) 54

Výpisy doručených zpráv 54

Odpověď přes totéž

středisko 54

Informace sítě (Menu 1-5) 54

Faxové nebo datové volání
(Menu 1-6) 56

Editor příkazu služby
(Menu 1-7) 57

Hlasové zprávy (Menu 1-8) 58

Vyslechnout zprávy

(Menu 1-8-1) 58

Číslo hlasové schránky
(Menu 1-8-2) 58

Výpis volání (Menu 2) 59

Nepřijaté hovory (Menu 2-1) 60

Příchozí hovory (Menu 2-2) 60

Odchozí hovory (Menu 2-3) 60

Vymazat vybrané hovory
(Menu 2-4) 61

Ukázat délku hovorů
(Menu 2-5) 61

Ukázat cenu hovoru
(Menu 2-6) 62

Nastavení ceny hovoru
(Menu 2-7) 62

Limit ceny hovoru
(Menu 2-7-1) 63

Ukázat cenu hovoru v
(Menu 2-7-2) 63

Profily (Menu 3) 64

Otevření profilů 64

Změna nastavení profilu
(například typ vyzvánění) 64

Nastavení (Menu 4) 67

Budík (Menu 4-1) 67

Hodiny (Menu 4-2) 68

Nastavení hovorů (Menu 4-3) 68

Příjem všemi klávesami
(Menu 4-3-1) 69

Opakované vytáčení
(Menu 4-3-2) 69

Jednotlačítková volba
(Menu 4-3-3) 69

Volby pro další hovory na lince
(Menu 4-3-4) 69

Odeslat Vaše číslo
(Menu 4-3-5) 70

Nastavení telefonu (Menu 4-4) 70	Používání baterií 89
Jazyk (Menu 4-4-1) 70	Nabíjení a vybití baterií 89
Informace o buňce (Menu 4-4-2) 70	Poznámky k používání baterií 90
Seznam vlastních čísel (Menu 4-4-3) 71	Přístupové kódy 91
Pozdrav (Menu 4-4-4) 71	Péče a údržba 93
Volba sítě (Menu 4-4-5) 72	Důležité bezpečnostní informace 94
Nastavení zabezpečení (Menu 4-5) 72	Rejstřík 99
Požadavek na kód PIN (Menu 4-5-1) 72	
Služba blokování hovorů (Menu 4-5-2) 73	
Volba povolených čísel (Menu 4-5-3) 74	
Uzavřená skupina (Menu 4-5-4) 75	
Úroveň zabezpečení (Menu 4-5-5) 76	
Změnit přístupové kódy (Menu 4-5-6) 77	
Obnovit standardní nastavení (Menu 4-6) 77	
Přesměrovat (Menu 5) 77	
Hry (Menu 6) 79	
Spuštění hry pro dva hráče 81	
Kalkulačka (Menu 7) 81	
Kalendář (Menu 8) 83	
Infračervený (Menu 9) 86	
Příjem dat přes IČ port 86	
Posílání dat přes IČ port 86	
Kontrola stavu IČ spojení 87	
Doplňkové informace 88	
Vysílání tónů DTMF 88	
Ochranný kryt anténního konektoru 89	

Pro Vaši bezpečnost

Přečtěte si tato jednoduchá nařízení. Jejich porušení může být nebezpečné nebo protizákonné. Podrobnější informace naleznete dále v této příručce.



BEZPEČNOST SILNIČNÍHO PROVOZU PŘEDEVŠÍM

Nepoužívejte telefon při řízení, vždy nejprve zaparkujte.



RUŠENÍ

Všechny mobilní telefony mohou být rušeny, což snižuje jejich spolehlivost.



VYPNĚTE V NEMOCNICÍCH

Dodržujte všechna doporučení a zákazy. Nepoužívejte přístroj v blízkosti lékařských zařízení.



VYPNĚTE V LETADLE

Mobilní telefony mohou rušit palubní přístroje. Jejich použití v letadlech je zakázáno.



VYPNĚTE PŘI TANKOVÁNÍ

Vypinejte telefon u benzínových čerpadel.



VYPNĚTE V BLÍZKOSTI MÍST, KDE JE PROVÁDĚN ODSTŘEL

Telefon nepoužívejte v blízkosti míst, kde je prováděn odstřel. Dodržujte pravidla a nařízení.



POUŽÍVEJTE CITLIVĚ

Používejte přístroj v běžné poloze. Nedotýkejte se antény, není-li to nezbytné.



VYHLEDÁVEJTE KVALIFIKOVANÝ SERVIS

Instalovat nebo opravovat přístroj musí pouze kvalifikovaný servis.



DOPLŇKY A BATERIE

Používejte pouze schválené baterie a doplňky. Nepoužívejte nekompatibilní produkty.



VOLÁNÍ

Zkontrolujte, zda je přístroj zapnutý a nachází se v dosahu služeb sítě. Zadejte tel. číslo (včetně předčísli) a stiskněte . Hovor ukončete stisknutím . Příchozí hovor přijměte stiskem .



TÍSŇOVÁ VOLÁNÍ

Zkontrolujte, zda je přístroj zapnutý a nachází se v dosahu služeb sítě. Je-li nad tlačítkem text "Vymazat", vymažte displej stisknutím **Vymazat**. Zadejte číslo tísňového volání (např. 112) a poté stiskněte tlačítko . Uved'te svou polohu. Neukončujte hovor dokud nejste vyzváni.



PŘIPOJENÍ K JINÉMU ZAŘÍZENÍ

Před připojením k jinému zařízení si pečlivě přečtěte bezpečnostní informace v uživatelské příručce tohoto zařízení. Nepřipojujte nekompatibilní produkty.



INFRAČERVENÉ ZÁŘENÍ

Nemiřte infračerveným paprskem do očí a dbejte, aby se infrazářiče vzájemně nerušily.

Používání této příručky

Mobilní telefon, který je popisován v této příručce, je schválen pro použití v sítích GSM.

Souhrn služeb, popisovaných v této příručce, se nazývá síťové služby (Network Services). Jedná se o služby nabízené provozovateli lokálních sítí. Před tím, než některé z těchto služeb sítě využijete, je musíte předplatit u Vašeho provozovatele síťových služeb.

VÝSTRAHA!

- Používejte pouze baterie, nabíječky a příslušenství schválené výrobcem telefonu. Používání neschválených typů způsobí zrušení osvědčení nebo záruk, vztahujících se na telefon, a může být i

nebezpečné.

Informace o dostupnosti schválených zařízení získáte u prodejce.

- Jestliže odpojíte napájecí kabel od libovolného příslušenství, vždy uchopte a zatáhněte za konektor, ne za kabel.
- Tento přístroj smí být při používání napájen pouze ze zdrojů ACP-7, ACP-9, LCH-9, HFU-2. Jiné používání způsobí zrušení osvědčení, vztahujících se na tento přístroj a může být i nebezpečné.

Informace o štítcích na přístroji

Na telefonním přístroji jsou umístěny štítky. Ty jsou důležité při servisu a souvisejících činnostech. Buďte tedy opatrní, aby nedošlo k jejich ztrátě nebo ke ztrátě jejich informací (například při výměně krytu telefonu).

1. Krátký úvod

Blahopřejeme Vám k zakoupení telefonu Nokia! V této kapitole je uveden návod k uskutečnění prvního hovoru a dále obsahuje užitečné informace o různých funkcích, které telefon nabízí.

Provedení prvního hovoru

- 1 Vyjměte baterii a zasuňte kartu SIM (bližší informace, viz. strana 16).
- 2 Nainstalujte a nabijte baterii (viz. stranu 18).
- 3 Podržením stisknutého tlačítka  (viz. strana 20) zapněte telefon.
 - Vyzve-li vás telefon k zadání kódu PIN, zadejte jej a stiskněte **OK**.
 - Informace o změně jazyka, ve kterém se zobrazuje text na displeji, viz. "Jazyk (Menu 4-4-1)" na straně 70.
- 4 Počkejte, dokud se na displeji nezobrazí název operátora.
- 5 Zadejte předčíslí a telefonní číslo a stiskněte tlačítko  (viz. rovněž strana 23).
- 6 Po dokončení rozhovoru stiskněte tlačítko .

Co je nového

Telefon zajišťuje řadu rozšiřujících funkcí. Zde uvádíme jen některé:

Nastavení tónů telefonu: Profily

Snadné přiřazení tónů telefonu k funkcím v různých situacích a prostředích je možné zvolením příslušného 'profilu'.

Informace naleznete na straně 64.

Následuje postup nejrychlejšího zvolení profilu:

- 1 Je-li displej prázdný, stiskněte rychle hlavní tlačítko (Ⓜ).
- 2 Tlačítka Ⓜ a Ⓜ (nebo rychlým stisknutím tlačítka Ⓜ) vyberte požadovaný profil (např. *Tichý* - pro vypnutí tónů kláves).
- 3 Stiskněte OK (nebo podržte stisknuté tlačítko Ⓜ).

Odesílání zpráv SMS: Nastavení skupiny ('Soubory')

Pokud to služby provozovatele služeb umožňují, můžete posílat textové zprávy (například fax) zvolením požadované skupiny nastavení ('souboru'), ve které je předdefinováno správné nastavení pro faxový přenos.

Bližší informace naleznete na straně 53.

Skupiny

Telefon můžete nastavit tak, aby při příchozím hovoru z konkrétního telefonního čísla použil požadovaný vyzváněcí tón.

Bližší informace viz. strana 35.

Další užitečné funkce

Hodiny, budík, hry, kalkulačka, kalendář, infračervené propojení atd.

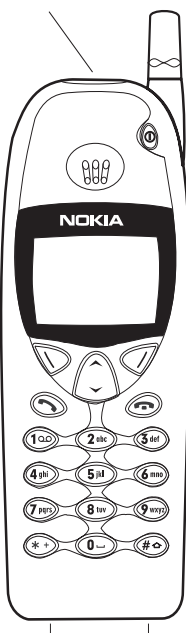
2. Telefonní přístroj

Seznam tlačítek

Telefon je vybaven níže uvedenými tlačítky. V celé příručce jsou všechna tlačítka představována ikonami jako  a .

Infračervený port (IČ)

Tlačítka
nastavení
hlasitosti



Konektory pro
externí zařízení

Hlavní tlačítko

Vypíná a zapíná telefon.

Když je krátce stisknuto při prázdném displeji nebo v průběhu hovoru: Otevře seznam profilů.

Když je krátce stisknuto v Telefonním seznamu nebo funkcích menu: Na 15 sekund zapne osvětlení.

Tlačítka pro výběr

Každé tlačítko provádí funkci, která je nad ním textem vyznačena.

Tlačítka pro procházení

Procházení jmény, tel. číslu, menu nebo možnostmi nastavení.

Vytáčí tel. číslo a přijímá hovor.

Je-li displej prázdný: Zobrazí poslední volané číslo.

Ukončuje nebo odkládá hovor.

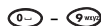
Rovněž ukončuje libovolnou funkci.

Zadávání čísel a znaků.

Když podržíte stisknuté tlačítko

, voláte svou hlasovou schránku.

Použité v různých funkcích pro různé účely.



**Tlačítka
nastavení
hlasitosti**

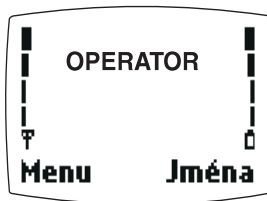
Horní tlačítko zvyšuje a dolní snižuje hlasitost.

Prvky na displeji

Indikátory na displeji informují o aktuálním stavu provozu telefonu.

Pokud je telefon připraven k použití, jsou zobrazeny níže uvedené indikátory (pokud nejsou uživatelem zadány žádné znaky). Tomuto stavu se říká 'prázdný displej'.

Symbody, které se vztahují k jiným funkcím, jsou vysvětlovány později v příručce.



OPERATOR Označuje název sítě, kterou telefon v danou chvíli používá.

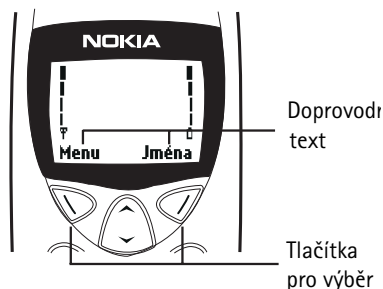
Y a sloupec Zobrazuje aktuální sílu signálu. Čím je sloupec vyšší, tím je signál kvalitnější.

B a sloupec Zobrazuje stav nabití akumulátoru. Čím je sloupec vyšší, tím je stav akumulátoru lepší. Sloupec se pohybuje v závislosti na stavu akumulátoru.

Tlačítka pro výběr

Pod displejem naleznete dvě tlačítka pro výběr.

Jejich funkce je závislá na doprovodném textu, který je zobrazen nad nimi.



Pokud se nad tlačítkem  zobrazí například text "Menu", docílíte po stisknutí tohoto tlačítka otevření funkcí menu.

Podobně v případě, že se nad tlačítkem  zobrazí text "Jména", dosáhnete jeho stisknutím přístup k funkcím Telefonního seznamu.

V této příručce jsou tlačítka pro výběr označena tučně vtištěným doprovodným textem (např. **Menu** nebo **Jména**).

3. Začínáme

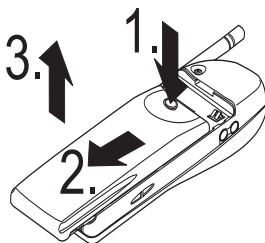
Dříve, než začnete telefon používat, musíte do něj vložit kartu SIM a instalovat a nabít baterii.

Vložení karty SIM

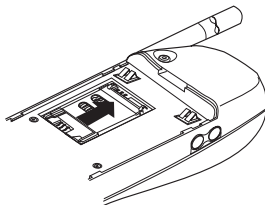
Telefon je možné použít pouze s platnou miniaturní kartou SIM. Tuto kartu získáte u operátora sítě nebo provozovatele síťových služeb.

POZN.: Ukládejte miniaturní karty SIM mimo dosah malých dětí.

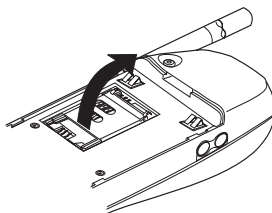
- 1 Je-li telefon zapnutý: Před vložení karty SIM vypněte telefon (stiskněte tlačítko ①). Chvilku počkejte a poté vyjměte baterii.
 - Karta SIM a její kontakty jsou citlivé na poškození poškrábáním nebo ohnutím. Při manipulaci s kartou nebo jejím vkládání a vyjímání si počínejte velmi opatrně.
- 2 Vyjmutí baterie: Stiskněte západku na vrchní části baterie (1), posuňte baterii ke spodní části přístroje (2) a poté ji zdvihněte nahoru (3).



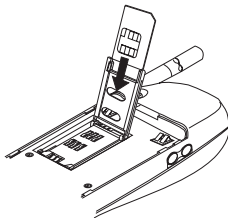
- 3 Posunutím západky ve směru OPEN otevřete držák karty SIM.



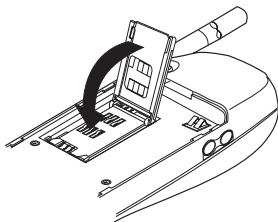
- 4 Zdvihněte držák do svislého směru.



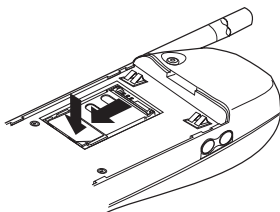
- 5 Opatrně zasuňte kartu do držáku. Přesvědčte se, že zkosený roh je nahoře (viz obrázek) a zlaté kontakty směřují k přístroji.



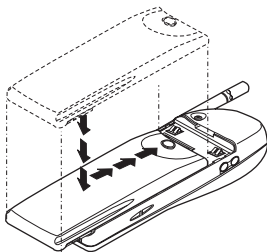
- 6 Uzavřete držák zatlačením k přístroji.



- 7 Zajistěte držák jemným zasunutím západky směrem k základně telefonu, dokud neuslyšíte cvaknutí. Zkontrolujte, zda je držák pevně zajištěn.



- 8 Položte baterii na zadní část přístroje (viz obrázek). Posouvejte ji po tělese přístroje, dokud nedojde k zajištění západky (je slyšet cvaknutí).



Nabíjení baterie

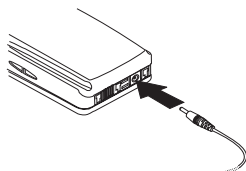
Po zasunutí do přístroje je baterie připravena k nabíjení.

POZN.:

- Používejte pouze baterie a nabíječky schválené výrobcem telefonu.
- U některých vozidel musí být při nabíjení pomocí nabíječky (kterou je možné připojit na místo zapalovače cigaret) zapnuté zapalování.

Nabíjení baterie cestovní nabíječkou ACP-7:

- 1 Zasuňte kolík od nabíječky do konektoru ve spodní části přístroje.



- 2 Připojte nabíječku ke zdroji elektrického napětí.

V pravém rohu se začne pohybovat sloupec indikátoru a na displeji se krátce zobrazí text **Nabíjení baterie** (pokud je telefon zapnutý).

- Pokud je baterie zcela vybitá, může chvíli trvat, než dojde k indikaci nabíjení na displeji.
 - Doba nabíjení závisí na použité nabíječce a baterii. Například nabíjení baterie BLS-2 trvá přibližně 4 hodiny.
 - Nabíječku je k telefonu možné připojit i v průběhu hovoru.
- 3 Baterie je zcela nabitá až poté, co se zastaví pohyb sloupce indikátoru a na displeji se krátce zobrazí text **Baterie nabitá** (pokud je telefon zapnutý).
 - 4 Odpojte nabíječku od zdroje a od telefonu.

Pokud je zobrazeno **Nenabíjím**, je nabíjení přerušeno. Chvilí počkejte, odpojte nabíječku, znovu ji zapojte a zkuste to znovu. Pokud k nabíjení opět nedojde, kontaktujte prodejce přístroje.

Bližší informace o použití baterií naleznete na straně 89.

Indikování nabití baterie

Pokud je výkon baterie velmi slabý a před úplným vybitím zbývá již pouze několik minut hovoru, ozve se výstražný tón a na displeji se krátce zobrazí text *Vybitá baterie*.

Pokud je baterie zcela vybitá, zobrazí se krátce text *Dobít baterii* (zároveň zazní výstražný tón) a telefon se vypne.

POZN.: Pokud jsou výstražné tóny vypnuty, dojde pouze k zobrazení textu.

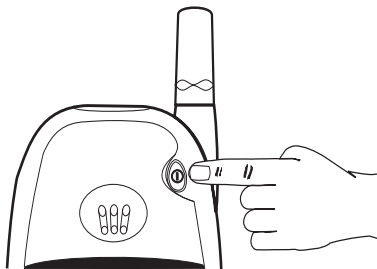
Zapnutí telefonu

VÝSTRAHA! Nezapínejte telefon tam, kde je jeho používání zakázáno nebo v místě, kde může způsobovat rušení a vznik nebezpečí.

NORMÁLNÍ POLOHA: Uchopte telefon normálním způsobem tak, aby anténa směřovala vzhůru přes vaše rameno.

TIPY PRO ZLEPŠENÍ VÝKONU: Jako u jiných přístrojů pracujících na bázi rádiového příjmu nedotýkejte se při provozu telefonního přístroje antény. Kontakt s anténou ovlivní kvalitu příjmu a může způsobit, že telefon bude mít větší spotřebu energie, než je nesbytně nutné.

- 1 Podržte stisknuté tlačítko , dokud se nerozsvítí osvětlení displeje.



- Vyzve-li Vás telefon k zadání kódu PIN, zadejte jej (výzva se zobrazí po spuštění) a stiskněte **OK**.

Bližší informace naleznete na straně 72 "Požadavek na kód PIN (Menu 4-5-1)" a na straně 91 "Přístupové kódy".

POZN.: Kód PIN chrání kartu SIM před neoprávněným použitím. Je většinou dodáván s kartou SIM.

- Požádá-li telefon o zadání bezpečnostního kódu, zadejte jej a stiskněte **OK**.

Viz dále "Úroveň zabezpečení (Menu 4-5-5)" na straně 76.

POZN.: Bezpečnostní kód ochraňuje telefon před neoprávněným použitím.

Je většinou dodáván spolu s telefonem.

- 2 Pokud se nacházíte v místě pokrytí službami sítě, která podporuje používanou kartu SIM, zobrazí se na displeji jméno operátora.

Zkontrolujte, zda sloupec indikátoru síly signálu po levé straně displeje signalizuje alespoň minimální přítomnost signálu.



- 3 Pokud je zvoleno jiné uživatelské prostředí (profil) než "Normální", zobrazí se název tohoto profilu. (Viz. dále "Profily (Menu 3)" na straně 64.)

Telefon může provádět a přijímat hovory pouze pokud:

- je zapnutý
- má instalovanou platnou kartu SIM
- nachází se v místě pokrytém službami sítě, která podporuje kartu SIM. (Viz. dále "Volba sítě (Menu 4-4-5)" na straně 72.)
- je odpovídající síla signálu.

Vypnutí telefonu

Na jednu sekundu podržte stisknuté tlačítko ①.

Nebo: Je-li displej prázdný, stiskněte krátce tlačítko ①, **tlačítky** ② a ③ vyhledejte položku *Vypnout!* a stiskněte OK.

4. Základní funkce

Volání

- 1 Je-li telefon zapnutý, zadejte pomocí tlačítek  -  předčíslí a telefonní číslo.

- **Mezinárodní hovory**

Pokud před kód země zadáte znak + (v rozpětí jedné sekundy dvakrát stisknete tlačítko ) , nemusíte se již starat o mezinárodní přístupový kód.

- **Úprava telefonního čísla**

Pro úpravu použijte tlačítka ,  a **Vymazat**. Všechny znaky najednou můžete vymazat stisknutím tlačítka  nebo podržením stisknutého tlačítka **Vymazat**. Bližší informace naleznete na straně 32 "Zadání telefonního čísla".

- **Uložení telefonního čísla do Telefonního seznamu**

Stiskněte **Uložit**, zadejte přidružené jméno a stiskněte **OK**. Bližší informace naleznete na straně 31 "Zadání jména".

- **Vyvolání telefonního čísla z Telefonního seznamu:**

viz. strana 33.

- 2 Stisknutím tlačítka  vytočíte číslo.

- 3 Počkejte na odezvu a poté hovořte.

- **Nastavení hlasitosti sluchátka**

Použijte tlačítka na boku přístroje. Horní tlačítko zvyšuje a dolní snižuje hlasitost.

Hlasitost je možné nastavovat i v průběhu hovoru.

- **Ztišení mikrofonu telefonu. Stiskněte Volby**, tlačítka a

vyhledejte položku *Ticho* a stiskněte **Zvolit**.

Pro zrušení této volby stiskněte **Nahlas**. Nebo: Stiskněte **Volby**, vyhledejte položku *Mikrofon* a stiskněte **Zvolit**.

POZN.: Zapnutí nebo vypnutí ztišení má vliv i na mikrofon příslušenství připojeného k telefonu.

- 4 Po ukončení konverzace ukončete volání stisknutím tlačítka .

POZN.: Používáte-li telefon se zařízením do vozidla CARK-91, můžete přepínat z režimu handsfree do soukromého režimu zdvihnutím externího sluchátka HSU-1.

Pro přepnutí zpět do režimu handsfree nejdříve stiskněte **Menu** a poté do patnácti sekund zavěšte sluchátko.

Volání některého z posledních deseti volaných čísel

Pro volání posledního volaného čísla stiskněte dvakrát tlačítko  (s prázdným displejem).

Při volání některého z posledních pěti volaných čísel: Stiskněte tlačítko  (s prázdným displejem), tlačítka  a  vyhledejte požadované číslo nebo přiřazené jméno a znovu stiskněte tlačítko .

Viz dále "Výpis volání (Menu 2)" na straně 59.

Jednotlačítková volba telefonního čísla

Pokud jsou k tlačítkům rychlé volby ( až ; viz. strana 37) přiřazena telefonní čísla, můžete vytáčet telefonní číslo jedním z následujících způsobů:

- Je-li displej prázdný, stiskněte požadované tlačítko jednotlačítkové ( až ) volby a poté stiskněte tlačítko .
- Pokud je zapnuta funkce "Jednotlačítková volba" (viz. strana 69): Je-li displej prázdný, podržte stisknuté požadované tlačítko jednotlačítkové ( až ) volby, dokud nedojde k jeho vytáčení.

POZN.: Podržením stisknutého tlačítka  dojde k volání Vaší hlasové schránky.

Přijímání hovoru

Pokud jste voláni, začne telefon vyzvánět, blikat osvětlením a na displeji se zobrazí odpovídající text.

Telefon nebude vyzvánět, pokud je funkce "Typ vyzvánění" (viz. strana 65) nastavena na "Vypnotu" nebo "1 pípnutí".

Pokud je funkce "Typ vyzvánění" nastavena na "Skup.volajících", bude telefon oznamovat pouze hovory přicházející ze zvolené skupiny.

- 1 Hovor přijmete stisknutím tlačítka .

Pokud je zapnuta funkce "Příjem všemi klávesami" (viz. strana 69), můžete přijímat hovor libovolným tlačítkem, kromě  nebo .

- Pokud síť nemůže identifikovat volajícího, zobrazí se text *Hovor*.
- Pokud je volajícího možné identifikovat, zobrazí se telefonní číslo volajícího (nebo jeho jméno, je-li uloženo v Telefonním seznamu), následované textem *volá*.
- Stisknutím tlačítka  odmítnete hovor.

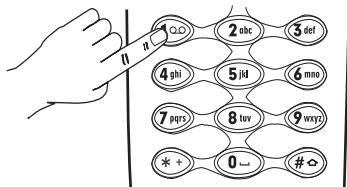
- 2 Po dokončení konverzace ukončíte volání stisknutím tlačítka .

POZN.:

- Přijímat hovor můžete kdykoli, přestože se nacházíte v Telefonním seznamu nebo nabídce funkcí.
- Pokud byl příchozí hovor přesměrován z jiného telefonního čísla, zobrazí se za textem *Volat* nebo *volá* znak > (síťová služba).

Volání Vaší hlasové schránky

Při volání Vaší hlasové schránky, podržte stisknuté tlačítko  (s prázdným displejem).



Pokud se telefon dotáže na číslo hlasové schránky, zadejte jej a stiskněte OK.

Pozdější úpravu tohoto čísla můžete provést podle popisu na straně 58 "Číslo hlasové schránky (Menu 1-8-2)".

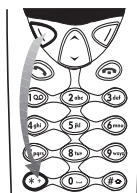
Blokování klávesnice

Klávesnici je možné dočasně uzamknout, aby nedocházelo k nechtěnému stisknutí tlačítek.

Blokování klávesnice:

Stiskněte **Menu**

(s prázdným displejem) a poté *do 101 sekund* tlačítko . V horní části displeje se zobrazí indikátor .



Odblokování klávesnice:

Stiskněte **Uvolnit** a potom .

Je-li blokování klávesnice aktivní:

- Pro přijímání hovorů stiskněte tlačítko . Hovor ukončete nebo odmítněte stisknutím tlačítka . V průběhu hovoru je možné telefon ovládat normálním způsobem.

- Je možné uskutečnit hovory na telefonní čísla tísňového volání, naprogramovaná v telefonu (např. 112 nebo jiná oficiální čísla tísňového volání).

Zadejte číslo tísňového volání a stiskněte tlačítko . Číslo se zobrazí až po zadání poslední číslice.

- Je-li telefon připojen k zařízení do vozidla CARK-91, je možné jej používat normálním způsobem.

POZN.: Pokud je telefon připojen k soupravě sluchátek HDC-9, můžete v průběhu hovoru uzamknout klávesnici následujícím způsobem: Stiskněte tlačítko **Volby**, tlačítka  a  vyhledejte položku *Zámek kláves* a stiskněte tlačítko **Volba**. Klávesnici odemknete normálním způsobem.

Souběžné hovory

Volání nového hovoru v průběhu hovoru

Současně můžete provádět dva hovory (síťová služba). Jedním z hovorů může být konferenční hovor.

Volání dalšího hovoru v průběhu hovoru:

- 1 Stiskněte **Volby**, tlačítka  a  vyhledejte položku **Nový hovor**, stiskněte **Zvolit**, zadejte telefonní číslo nebo jej vyvolejte z Tel. seznamu (podrobnosti, viz. strana 33) a stiskněte **Volat** (nebo tlačítko .

Probíhající hovor je automaticky držen. Aktivní hovor je označen indikátorem  a držený hovor .

Stornování hovoru před odezvou: Stiskněte **Konec**.

- 2 Při přepínání mezi hovory stiskněte **Přesuň** nebo tlačítko . Nebo: Stiskněte **Volby**, vyhledejte položku *Přesunout* a stiskněte **Zvolit**.
- 3 Aktivní hovor ukončete stisknutím tlačítka . Nebo: Stiskněte **Volby**, vyhledejte položku *Konec hovoru* a stiskněte **Zvolit**. Držený hovor se přepne do aktivního stavu.

Ukončení obou hovorů: Stiskněte **Volby**, vyhledejte položku *Konec hovoru* a stiskněte **Zvolit**.

Konferenční hovor

Při konferenčním hovoru je možné najednou komunikovat až se 6 účastníky (síťová služba).

- 1 Zavolejte prvnímu účastníkovi konferenčního hovoru.
- 2 Zavolejte druhému účastníkovi (viz krok 1 ve výše uvedeném odstavci "Volání nového hovoru v průběhu hovoru").
- 3 Připojte prvního účastníka hovoru: Stiskněte **Volby**, vyhledejte položku *Konference* a stiskněte **Zvolit**.
- 4 Pro přidání dalších účastníků k hovoru postupujte podle výše uvedených kroků 2 a 3. V případě potřeby tuto operaci opakujte.
- 5 Provedení soukromého hovoru s jedním z účastníků:
 - Stiskněte **Volby**, vyhledejte *Soukromí* a stiskněte **Zvolit**.
 - Vyhledejte požadovaného účastníka hovoru a stiskněte **OK**. Ostatní účastníci hovoru mohou nadále konverzovat mezi sebou.
 - Po ukončení soukromého rozhovoru se vraťte zpět do konferenčního hovoru podle popisu v kroku 3.
- 6 Odpojení jednoho účastníka z konferenčního hovoru:
 - Stiskněte **Volby**, vyhledejte *Soukromí* a stiskněte **Zvolit**. Vyberte účastníka, kterého chcete odpojit a stiskněte **OK**.
 - Stiskněte tlačítko .
Nebo: Stiskněte **Volby**, vyhledejte položku *Konec hovoru* a stiskněte **Zvolit**.
 - Stiskněte **Příjem** nebo tlačítko .
Nebo: stiskněte **Volby**, vyhledejte položku *Přijmout* a stiskněte **Zvolit**.
- 7 Konferenční hovor ukončíte stisknutím tlačítka .
Nebo: Stiskněte **Volby**, vyhledejte položku *Konec hovoru* a stiskněte **Zvolit**.

Přijmutí nového hovoru v průběhu hovoru

Pokud je zapnuta funkce "Volby pro další hovory na lince" (viz. strana 69), bude Vám telefon oznamovat nový příchozí hovor.

- 1 Stiskněte **Přijmout** nebo tlačítko .
Nebo: Stiskněte **Volby**, tlačítka  a  vyhledejte položku *Přijem* a stiskněte **Zvolit**.

V seznamu hovorů je čekající hovor označen indikátorem ■■■.

Odmítnutí nového hovoru:

Stiskněte **Volby**, vyhledejte položku *Odmítnout* a stiskněte **Zvolit**.

- 2 Při přepínání mezi hovory stiskněte **Přesuň** nebo tlačítko .
Nebo: Stiskněte **Volby**, vyhledejte položku *Přesunout* a stiskněte **Zvolit**.
- 3 Aktivní hovor ukončete stisknutím tlačítka .
Nebo: Stiskněte **Volby**, vyhledejte položku *Konec hovoru* a stiskněte **Zvolit**.

Držený hovor se stane aktivním.

Přepojení hovoru

Pokud je jeden hovor aktivní a druhý je držen, můžete oba hovory přepojit k sobě a sami se od nich odpojit (síťová služba).

Stiskněte **Volby**, tlačítka  a  vyhledejte položku *Přepojit* a stiskněte **Zvolit**.

5. Funkce telefonního seznamu

Do paměti telefonu (vnitřní "Telefonní seznam") nebo karty SIM ("Telefonní seznam" karty SIM) můžete ukládat telefonní čísla a přiřazená jména.

Do vnitřního "Telefonního seznamu" je možné najednou uložit až 50 jmen (každé až 16 znaků dlouhé) a telefonních čísel (každé až do 30 číslic).

Telefon podporuje karty SIM, do kterých je možné uložit až 250 jmen a telefonních čísel.

Mimo vlastního uložení jmen a telefonních čísel "Telefonní seznam" dále nabízí široký rozsah funkcí pro jejich správu.

Otevření Telefonního seznamu

Ke jménům a telefonním číslům, stejně jako i k funkcím Telefonního seznamu, máte přístup některým z následujících způsobů:

- Je-li displej prázdný: Stiskněte **Jména**.
- V průběhu hovoru: Stiskněte **Volby**, tlačítka  a  vyhledejte *Jména* a stiskněte **Zvolit**.

Ukončení "Telefonního seznamu"

Ukončení "Telefonního seznamu" z jeho hlavní úrovně proved'te stisknutím **Odejít**.

Funkce "Telefonního seznamu" ukončete stisknutím **Zpět**.

Pro ukončení pohybu "Telefonního seznamu" stiskněte tlačítko .

POZN.: Stisknutí tlačítka  v průběhu hovoru ukončí aktivní hovor.

Zadání jména

Jste-li vyzváni k zadání jména ve funkci Telefonního seznamu "Přidat" nebo v jiných funkcích:

1 Zadejte jméno následujícím postupem. Postupujte následovně:

- Stiskněte tlačítko s požadovaným znakem: jednou pro první znak, dvakrát pro druhý znak atd.
Dostupné znaky (viz seznam níže) jsou závislé na zvoleném jazyku (viz. strana 70).

	.,?!- 1
	A B C 2 Á Ä Å Æ Ç
	D E F 3 Ď Ě Ė Ê
	G H I 4 Í Î Ï Ĵ
	J K L 5 E
	M N O 6 Ń Ō Ő Œ Ø Ñ
	P Q R S 7 Ř Š \$ %
	T U V 8 Ť Ú Û Ü Û
	W X Y Z 9 Ý Ž
	mezera, 0
	speciální znak, např. + a %
	malá / velká písmena

- Pokud je následující znak umístěn na stejném tlačítku jako znak předchozí, stiskněte  nebo  (nebo počkejte, dokud se nezobrazí kurzor) a poté zvolte další znak.
- Pro přepínání mezi malými a velkými písmeny rychle stiskněte tlačítko . Zvolený režim označuje indikátor **ABC** nebo **abc** v horní části displeje.

- Pro vložení čísla podržte stisknuté tlačítko s požadovaným číslem. Pro přepnutí mezi režimem čísel a znaků podržte stisknuté tlačítko .
 - Mezeru vložte stisknutím tlačítka .
 - Stisknutím tlačítka  se zobrazí seznam speciálních znaků. Tlačítka  a  vyhledejte požadovaný znak a stisknutím **Vložit** jej vložte do jména.
Pokud seznam znaků pokračuje na následující obrazovku, můžete mezi obrazovkami přepínat pomocí tlačítka .
- 2 Pokud uděláte chybu, můžete pomocí tlačítka **Vymazat** postupně smazat na levo od kurzoru. Podržením stisknutého tlačítka **Vymazat** smažete všechny znaky najednou.

Tlačítka  a  pohybuje kurzorem doleva a doprava.

Zadání telefonního čísla

Jste-li vyzváni k zadání telefonního čísla ve funkci Telefonního seznamu "Přidat" nebo v jiných funkcích:

- 1 Zadejte číslice telefonního čísla.
- 2 Uděláte-li chybu, můžete stisknutím tlačítka **Vymazat** smazat znaky nalevo od kurzoru.

Tlačítka  a  pohybuje kurzorem doleva a doprava.

Uložení telefonního čísla se jménem (Přidat)

Telefonní čísla s přiřazenými jmény můžete uložit do vnitřního Telefonního seznamu nebo do paměti karty SIM.

- 1 Je-li prázdný displej, stiskněte **Jména**.
- 2 Tlačítka  a  vyhledejte položku **Přidat** a stiskněte **Zvolit**.
- 3 Zadejte jméno a stiskněte **OK**.

- 4 Zadejte předčísli a telefonní číslo a stiskněte **OK**.
 - Chcete-li telefonní číslo používat i ze zahraničí, vložte před předčísli a číslo ještě znak + (stiskněte dvakrát ) a kód země.


TIP: Rychlé uložení

1 Je-li prázdný displej: zadejte požadované tel. číslo a stiskněte **Uložit**.

- 2 Zadejte přiřazené jméno a stiskněte **OK**.

Uložení pouze telefonního čísla:

- 1 Je-li prázdný displej: zadejte požadované telefonní číslo.
- 2 Podržte stisknuté **Uložit**.

Vyvolání telefon-ního čísla a jména

Existuje několik způsobů, jak vyvolat telefonní čísla a jména z Telefonního seznamu.

Funkcí Telefonního seznamu – Najít

- 1 Je-li displej prázdný, stiskněte **Jména**.
- 2 Při zvýrazněném textu *Najít*, stiskněte **Zvolit**.
- 3 Zadejte první znak(y) požadovaného jména.
- 4 Stiskněte **OK** nebo tlačítko  pro první jméno nebo  pro příjmení, začínající zadaným znakem.
- 5 Tlačítka  a  tiskněte tak dlouho, dokud se nezobrazí nebo nezvýrazní požadované jméno.

- Tři tečky (...) za jménem nebo před telefonním číslem znamenají, že jméno nebo číslo není zcela zobrazeno.
 - Indikátory  nebo  na displeji zobrazují, zda jméno a číslo jsou uloženy v kartě SIM nebo ve vnitřním Telefonním seznamu.
- 6 Pro zobrazení celého jména a tel. čísla stiskněte **Detaily** a poté tlačítka  nebo .
- POZN.:** Tento krok můžete přeskočit, pokud je v Zobrazení zvoleno *Jméno, číslo*.

Procházením (je-li displej prázdný)

- 1 Stiskněte tlačítka  nebo .
 - 2 Zadejte první písmeno jména.
 - 3 Tlačítka  a  procházejte k požadovanému jménu.
 - 4 Stiskněte **Detaily** a poté tlačítka  nebo  pro zobrazení jména a přiřazeného tel. čísla v plné délce.
- POZN.:** Tento krok můžete přeskočit, pokud je v Zobrazení zvoleno *Jméno, číslo*.

Odstranění jména a tel. čísla (Vymazat)

Jména a čísla můžete ze zvoleného Telefonního seznamu vymazat buďto postupně nebo najednou.

Postupně

- 1 Vyvolejte jméno a telefonní číslo, které chcete odstranit (viz. strana 33).
- 2 Nacházíte-li se v *Detailech* uvedeného čísla a jména:
 - Stiskněte **Volby**.
 - Tlačítka  a  vyhledejte položku *Vymazat* a stiskněte **Zvolit**.
 - Stisknutím **OK** potvrďte nebo stisknutím **Zpět** stornujte operaci.

Případně: Je-li displej prázdný, stiskněte **Jména**. Vyhledejte položku *Vymazat* a stiskněte **Zvolit**. Vyhledejte položku *Postupně* a stiskněte **Zvolit**. Vyvolejte požadované číslo a jméno z Telefonního seznamu s stisknutím **Vymazat**. Potvrďte operaci stisknutím **OK**.

Všechno najednou

- 1 Je-li prázdný displej, stiskněte **Jména**.
- 2 Tlačítka  a  vyhledejte položku *Vymazat* a stiskněte **Zvolit**.
- 3 Vyhledejte položku *Vymazat vše* a stiskněte **Zvolit**.
- 4 Zvolte Telefonní seznam, který má být vymazán (*Telefon* nebo *SIM karta*) a stiskněte **Zvolit**.
- 5 Na výzvu *Opravdu?* stiskněte **OK**, aby došlo k vymazání seznamu nebo **Zpět** pro stornování operace. Stisknete-li **OK**, zadejte bezpečnostní kód a stiskněte **OK**.

Skupiny

Telefon můžete nastavit tak, aby při příchozím hovoru z konkrétního telefonního čísla vyzváněl a blikal požadovaným způsobem.

Z tohoto důvodu nejprve přidejte telefonní číslo do požadované skupiny. Poté definujte vyzváněcí tón a symbol skupiny.

POZN.: Telefon můžete nastavit i tak, aby vyzváněl pouze při hovorech

z telefonních čísel, které náleží do specifické skupiny volajících. Viz. "Profily (Menu 3)" na straně 64.

Vložení telefonního čísla do skupiny

- 1 Vyvolejte požadované tel. číslo a přiřazené jméno (viz. strana 33).
- 2 Nacházíte-li se v Detailech uvedeného čísla a jména: Stiskněte **Volby**, tlačítka  a  vyhledejte položku *Skup. volajících* a stiskněte **Zvolit**.
- 3 Vyberte požadovanou skupinu a stiskněte **Zvolit**.

Definování vyzváněcího tónu a symbolu pro skupinu

- 1 Je-li displej prázdný, stiskněte **Jména**.
- 2 Tlačítka  a  vyhledejte položku *Skup. volajících* a stiskněte **Zvolit**.
- 3 Vyberte požadovanou skupinu a stiskněte **Zvolit**.
- 4 Vyberte jednu z následujících funkcí a stiskněte **Zvolit**.

Přejmenovat skupinu

Upravte jméno a stiskněte **OK**
(viz. strana 31).

Vyzvánění pro skupinu

Vyberte požadovaný tón (zazní jeho ukázka) a stiskněte **OK**. Pro aktuálně zvolený profil je zvolen tón *Standardní* (viz. strana 65).

Symbol skupiny:

Vyberte *Zapnout*, *Vypnout*, *Ukázat symbol* nebo *Odeslat IČ*, *Poslat symbol* (prostřednictvím SMS) a stiskněte **Zvolit**.

- 5 Pokud zvolíte *Poslat* Schůzka, zadejte tel. číslo příjemce nebo jej vyvolejte z Telefonního seznamu a stiskněte **OK**.

Pro zavedení nového symbolu do telefonu prostřednictvím IČ portu, viz rovněž "Infračervený (Menu 9)" na straně 55.

Po zavedení symbolu vyhledejte položku *Ukázat symbol* nebo *Uložit symbol* a stiskněte **Zvolit**. Zvolíte-li *Uložit symbol*, vyberte požadovanou skupinu a stiskněte **Zvolit**.

Jednotlačítková volba

Tlačítka  až  můžete nastavit pro funkci jednotlačítkové volby.

Z tohoto důvodu musíte požadovanému tlačítku přiřadit telefonní číslo.

Viz dále "Jednotlačítková volba telefonního čísla" na straně 24.

Přiřazení telefonního čísla tlačítku

- 1 Je-li displej prázdný, stiskněte **Jména**.
- 2 Tlačítka  a  vyhledejte položku *Jednotl. volba* a stiskněte **Zvolit**.
- 3 Vyberte přiřazení rychlého vytáčení.

Je-li tlačítku přiřazeno telefonní číslo, je toto číslo (nebo jméno) zobrazeno. Dále je zobrazeno **Volby**.

Není-li tlačítku přiřazeno žádné číslo, je zobrazeno **Označit**.

POZNÁMKA: **Označit** je dále zobrazeno, pokud má telefon automaticky přiřazena tel. čísla k tlačítkům jednotlačítkové volby.

- 4 Proveďte následující:
 - Přiřazení telefonního čísla neobsazenému tlačítku jednotlačítkové volby nebo změna přiřazení provedeného telefonem: stiskněte **Označit**, vyhledejte požadované číslo a jméno a stiskněte **OK**.
 - Kontrola a upravení současného přiřazení tlačítka: Stiskněte **Volby**, vyberte některou z následujících funkcí a stiskněte **Zvolit**.
Ukázat číslo
Zobrazí přiřazené číslo a jméno.

Změnit

Dovoluje změnit přiřazené číslo a jméno. Vyberte požadované číslo a jméno a stiskněte OK.

Vymazat

Odstraní Vámi provedené přiřazení jednotlačítkové volby. Tlačítkem OK potvrdíte nebo tlačítkem Zpět stornujete operaci.

Použití jednotlačítkové volby

Tlačítka jednotlačítkové volby můžete použít následujícími způsoby:

- Je-li displej prázdný, stiskněte požadované tlačítko jednotlačítkové (1^{od} až 9^{vol}) volby a poté stiskněte tlačítko .
- Pokud je zapnuta funkce "Jednotlačítková volba" (viz. strana 69): Je-li displej prázdný, podržte stisknuté požadované tlačítko jednotlačítkové (2^{ok} až 9^{vol}) volby, dokud nedojde k jeho vytáčení.

POZN.: Podržením stisknutého tlačítka 1^{od} dojde k volání Vaší hlasové schránky.

Další funkce Telefonního seznamu

Kopírování jména a tel. čísla

Můžete provádět kopírování jmen a tel. čísel (najednou nebo postupně)

z paměti telefonu do karty SIM a obráceně.

- 1 Je-li displej prázdný, stiskněte **Jména**.
- 2 Tlačítka  a  vyhledejte položku **Kopírovat** a stiskněte **Zvolit**.
- 3 Vyhledejte požadovaný směr kopírování (z telefonu do karty SIM nebo obráceně) a stiskněte **Zvolit**.
- 4 Vyhledejte položku **Kopírovat vše** nebo **Postupně** a stiskněte **Zvolit**.
- 5 Pokud zvolíte **Kopírovat vše**, postupujte následovně:
 - Zvolte, zda se původní jména a tel. čísla mají odstranit nebo ponechat a stiskněte **Zvolit**.
 - Na výzvu **Zahájit kopírování?** buďto stisknutím OK potvrdíte

nebo stisknutím **Zpět** stornujete operaci.

Zvolíte-li *Postupně*, postupujte následovně:

- Zvolte, zda se původní jména a tel. čísla mají odstranit nebo ponechat a stiskněte **Zvolit**.
- Vyhledejte jméno nebo číslo, které se bude kopírovat.
Stiskněte **Kopírovat** pro zahájení kopírování nebo **Zpět** pro stornování operace.

Je-li jméno pro cílový Telefonní seznam příliš dlouhé, bude zkráceno na potřebnou délku.

Jestliže v cílovém Telefonním seznamu některé jméno již existuje, ale přiřazené číslo je jiné, bude za jméno přidáno pořadové číslo.

Jiný způsob postupného kopírování

- 1 Vyvolejte jméno a číslo, které chcete kopírovat (viz. strana 33).
- 2 Nacházíte-li se v Detailích požadovaného čísla a jména: Stiskněte **Volby**, tlačítka  a  vyhledejte položku **Kopírovat** a stiskněte **Zvolit**.
- 3 Zvolte, zda se původní jméno a tel. číslo mají odstranit nebo ponechat a stiskněte **Zvolit**.

Kopírování prostřednictvím infračerveného portu (IČ)

Prostřednictvím infračerveného portu (IČ) můžete kopírovat jména a čísla do podobného telefonu nebo kompatibilního PC, vybaveného odpovídající aplikací.

Kopírování jména a tel. čísla z telefonu

- 1 Vyvolejte jméno a číslo, které chcete kopírovat (viz. strana 33).
- 2 Ujistěte se, že druhý telefon je nastaven pro příjem dat prostřednictvím IČ portu.
- 3 Nacházíte-li se v Detailích požadovaného čísla a jména: Stiskněte **Volby**, tlačítka  a  vyhledejte položku **Odeslat IČ** a stiskněte **Zvolit**.

Kopírování jména a tel. čísla do telefonu

Před kopírováním jmen a tel. čísel do Vašeho telefonu z jiného telefonu vybaveného IČ portem. Musíte nejdříve Váš telefon nastavit pro příjem dat prostřednictvím IČ portu. Nastavení proveďte v nabídce Infračervený (Menu 9). Poté může uživatel druhého telefonu odeslat kopírovaná data podle výše uvedeného popisu.

Po zkopírování jmen a čísel procházejte tlačítka  a  mezi volbami *Ukázat*, *Uložit* nebo *Zrušit* a stiskněte **OK**.

Tisk prostřednictvím infračerveného portu (IČ)

Prostřednictvím IČ portu můžete tisknout jména a tel. čísla z telefonu na kompatibilní tiskárně.

- 1 Vyvolejte jméno a číslo, které chcete tisknout (viz. strana 33).
- 2 Nacházíte-li se v Detailch požadovaného čísla a jména: Stiskněte **Volby**, tlačítka  a  vyhledejte položku *Tisk přes IČ*, a stiskněte **Zvolit**.

Úprava jmen a čísel uložených v Telefonním seznamu

- 1 Vyvolejte jméno a číslo, které chcete upravit (viz. strana 33).
- 2 Nacházíte-li se v Detailch požadovaného jména nebo čísla: tlačítka  a  vyhledejte tel. číslo nebo jméno, stiskněte **Volby**, vyhledejte položku *Upravit* a stiskněte **Zvolit**.
- 3 Upravte tel. číslo (viz. strana 32) nebo jméno (viz. strana 31) a stiskněte **OK**.
- 4 Pokud provádíte úpravu jména, zvolte položku *Nahradit* (nahradí původní jméno) nebo *Uložit jako* a stiskněte **Zvolit**.

Volba "Telefonního seznamu" (Volba paměti)

Jména a tel. čísla můžete uložit do vnitřní paměti nebo paměti karty SIM.

Volba "Telefonního seznamu":

- 1 Je-li displej prázdný, stiskněte **Jména**.
- 2 Tlačítka  a  vyhledejte položku *Volby* a stiskněte **Zvolit**.
- 3 Vyhledejte položku *Volba paměti* a stiskněte **Zvolit**.
- 4 Vyhledejte položku *SIM karta* nebo *Telefon* a stiskněte **OK**.

POZN.: Po výměně karty SIM je automaticky zvolena volba "Telefonní seznam" na kartě SIM.

Nastavení pro zobrazení uložených jmen a čísel (Zobrazení)

Telefon může zobrazovat uložená čísla a jména třemi způsoby ('zobrazeními').

Volba zobrazení:

- 1 Je-li prázdný displej, stiskněte **Jména**.
- 2 Tlačítka  a  vyhledejte položku *Volby* a stiskněte **Zvolit**.
- 3 Vyhledejte položku *Zobrazení* a stiskněte **Zvolit**.
- 4 Zvolte jednu z následujících možností a stiskněte **OK**:
Velké písmo (zobrazí vždy jen jedno jméno), *Seznam jmen* (zobrazí tři jména najednou), *Jméno a číslo*.
- 5 (zobrazí vždy jen jedno jméno), *Seznam jmen* (zobrazí tři jména najednou), *Jméno a číslo*.

Zobrazení volného místa v paměti (Stav paměti)

Můžete provést kontrolu, kolik jmen a tel. čísel je již v Telefonním seznamu uloženo a kolik volných paměťových míst zbývá.

- 1 Je-li prázdný displej, stiskněte **Jména**.
- 2 Tlačítka  a  vyhledejte položku *Volby* a stiskněte **Zvolit**.
- 3 Vyhledejte položku *Stav paměti* a stiskněte **Zvolit**.
- 4 Stisknutím tlačítka  nebo  zjistíte následující informace o Telefonním seznamu:
 - *obsazená*: počet již uložených jmen a čísel
 - *volná*: počet jmen a čísel, které je ještě možné uložit.

Číslo služeb

Tato funkce umožňuje snadné volání čísel poskytovatele služeb.

Zobrazení této funkce je umožněno pouze v případě, že jsou čísla služeb uložena v kartě SIM.

- 1 Při prázdném displeji stiskněte tlačítko **Jména**.
- 2 Tlačítka  a  vyhledejte *Číslo služeb* a stiskněte tlačítko **Volba**.
- 3 Vyhledejte požadované číslo služby a stisknutím tlačítka  jej vytočte.

6. Funkce menu

Telefon nabízí široký rozsah funkcí, které dovolují přizpůsobit telefon podle Vašich potřeb.

Všechny funkce jsou uspořádány v menu a dílčích menu.

Otevření funkcí menu

Pro otevření určité funkce menu můžete buďto procházet mezi funkcemi, dokud se požadovaná funkce nezobrazí nebo použít odpovídající zkrácený postup.

Procházením

- 1 Je-li prázdný displej, stiskněte **Menu** a vstupte do prostředí menu.
Nebo v průběhu hovoru: Stiskněte **Volby**, tlačítka  a  vyhledejte položku **Menu** a stiskněte **Zvolit**.
- 2 V hlavní úrovni menu vyhledejte tlačítka  a  požadované menu (například **Nastavení**) a stisknutím **Zvolit** jej otevřete.
Posuvník na pravé straně zobrazuje polohu menu vzhledem k ostatním menu na stejné úrovni.
- 3 Pokud menu obsahuje dílčí menu (například **Nastavení telefonu**), vyhledejte pomocí tlačítek  a  požadovanou položku a stiskněte **Zvolit**.
Pokud dílčí menu obsahuje další položky, postupujte při jejich volbě stejným způsobem.

Zkrácený postup

Každé menu, dílčí menu a položka nastavení má své číselné označení.

Toto číslo, které se skládá z několika čísel oddělených pomlčkou (např.

4-3-3), je zobrazeno v pravém horním rohu displeje.

- 1 Je-li prázdný displej, stiskněte **Menu** a vstupte do prostředí menu.
- 2 *Do tří sekund* zadejte první číslici číselného označení menu.
Opakujte tento postup pro všechny číslice číselného označení menu.

PŘÍKLAD

Zapnutí funkce "Příjem všemi klávesami": Je-li prázdný displej, stiskněte **Menu**  (pro *Nastavení*),  (pro *Nastavení hovorů*),  (pro *Příjem všemi klávesami*) a  (pro *Zapnout*).

Ukončení funkcí menu

Pro ukončení funkcí menu z hlavní úrovně stiskněte **Odejít**.

Pro vrácení z dílčího menu do vyšší úrovně stiskněte **Zpět**.

Ukončení prostředí menu z libovolného menu nebo dílčího menu stiskněte tlačítko  nebo podržte stisknuté **Zpět**.

POZN.: Stisknutí tlačítka  v průběhu hovoru ukončí aktivní hovor.

Nápověda

Většina funkcí menu je vybavena krátkou nápovědou.

Pro zobrazení nápovědy vyhledejte požadovanou funkci menu a vyčkejte 10 sekund.

Po zobrazení textu stiskněte **Další**, nebo tlačítka  a  procházejte textem sami. Stisknutím **Zpět** ukončíte zobrazení nápovědy.

Seznam funkcí menu

Následuje seznam dostupných funkcí. Před názvem funkce je uvedeno číselné označení funkce.

1. Zprávy

1. Přijaté zprávy
2. Zprávy k odeslání
3. Napsat zprávu
4. Nastavení zpráv
 1. Soubor: 1¹⁾
 - Číslo střediska zpráv
 - Zpráva odeslána jako
 - Platnost zprávy
 - Změnit jméno souboru
 2. Běžné²⁾
 - Výpisy doručených zpráv
 - Odpověď přes totéž středisko
5. Informace sítě
6. Faxové nebo datové volání
7. Editor příkazu služby
8. Hlasové zprávy
 1. Vyslechnout zprávy
 2. Číslo hlasové schránky

2. Výpis volání

1. Nepřijaté hovory
2. Příchozí hovory
3. Odchozí hovory

4. Vymazat vybrané hovory

5. Ukázat délku hovorů
 1. Délka posledního hovoru
 2. Délka všech hovorů
 3. Příchozí hovory
 4. Odchozí hovory
 5. Vynulovat měřiče
6. Ukázat cenu hovoru
 1. Cena posledního hovoru
 2. Cena všech hovorů
 3. Vynulovat čítače
7. Nastavení ceny hovoru
 1. Limit ceny hovoru
 2. Ukázat cenu hovoru v

3. Profily

1. Normální
 1. Aktivovat
 2. Přizpůsobit
 - Typ vyzvánění
 - Vyzváněcí tón
 - Hlasitost vyzvánění
 - Vibrace³⁾
 - Tón upozornění na zprávu
 - Tóny kláves

¹⁾ Číslo je závislé na počtu souborů, které nabízí karta SIM. Každý soubor se zobrazí ve vlastním dílčím menu a může mít libovolný název.

²⁾ Číselné označení tohoto menu je závislé na počtu dostupných souborů.

³⁾ Tato volba je dostupná pouze při použití speciální baterie.

- Tóny výstrahy a her
- 2. Tichý
- 3. Aktivovat
- 4. Přizpůsobit (stejná dílčí menu jako v menu Normální)
- 5. Přejmenovat
- 3. Jednání (stejná dílčí menu jako v menu Tichý)
- 4. Venku (stejná dílčí menu jako v menu Tichý)
- 5. Pager (stejná dílčí menu jako v menu Tichý)
- 6. Vozidlo¹⁾
 - 6. Aktivovat
 - 7. Přizpůsobit
 - Typ vyzvánění
 - Vyzváněcí tón
 - Hlasitost vyzvánění
 - Tón upozornění na zprávu
 - Tóny kláves
 - Tóny výstrahy a her
 - Automatický příjem
 - Osvětlení
- 7. Náh.souprava²⁾
- 8. Aktivovat
- 9. Přizpůsobit (stejná dílčí menu jako v menu Normální plus Automatický příjem)

4. Nastavení

- 1. Budík
- 2. Hodiny
- 3. Nastavení hovorů
 - 1. Příjem všemi klávesami
 - 2. Opakované vytáčení
 - 3. Jednotlačítková volba
 - 4. Volby pro další hovory na lince
 - 5. Odeslat Vaše číslo
- 4. Nastavení telefonu
 - 1. Jazyk
 - 2. Informace o buňce
 - 3. Seznam vlastních čísel
 - 4. Pozdrav
 - 5. Volba sítě

¹⁾ Tento profil se zobrazí pouze při použití telefonu se soupravou do vozidla CARK-91.

²⁾ Tento profil se zobrazí pouze při použití telefonu s náh. soupravou HDC-9.

5. Nastavení zabezpečení

1. Požadavek na kód PIN

2. Služba blokování hovorů

- Odchozí hovory
- Mezinárodní hovory
- Mezinárodní kromě vlastní země
- Příchozí hovory
- Příchozí hovory v zahraničí
- Zrušit všechna blokování

3. Volba povolených čísel

4. Uzavřená skupina

5. Úroveň zabezpečení

6. Změnit přístupové kódy

- Změnit bezpečnostní kód
- Změnit kód PIN
- Změnit kód PIN 2
- Změnit heslo pro blokování

6. Obnovit standardní nastavení

5. Přesměřovat

1. Přesměřovat všechny hovory

2. Přesměřovat, je-li obsazeno

3. Přesměřovat při nepřijímání hovorů

4. Přesměřovat, je-li mimo dosah

5. Přesměřovat faxová volání

6. Přesměřovat datová volání

7. Zrušit všechna přesměrování

6. Hry

1. Kalkulačka

2. Kalendář

3. Infračervený

Popis funkcí menu

Na následujících stránkách je uveden postup práce s funkcemi menu. Za názvem funkce je uvedeno číselné označení.

Zprávy (Menu 1)

V tomto menu jsou obsaženy funkce, které se týkají textových zpráv (SMS), hlasových zpráv, faxových a datových volání. Dále jsou zde ovládány servisní příkazy a informace sítě.



Otevření tohoto menu:

Je-li prázdný displej, stiskněte Menu (zobrazí se *Zprávy*) a poté stiskněte Zvolit.

Textové zprávy

Služba sítě SMS dovoluje odeslání krátké zprávy na telefon, který je vybaven schopností příjmu SMS.

Indikátory zpráv

Je-li trvale zobrazen indikátor , obdrželi jste textovou zprávu.

Pokud indikátor  bliká, je signalizován nedostatek místa pro příjem nových zpráv. Pro vytvoření místa v paměti použijte funkci "Vymazat" z dílčího menu "Přijaté zprávy".

Hlasové zprávy

Služba hlasových zpráv umožňuje získat od operátora služeb vlastní hlasovou schránku.

Čtení textové zprávy (Přijaté zprávy – Menu 1-1)

Obdržíte-li textovou zprávu, zobrazí se na displeji indikátor  a číslo nové zprávy spolu s textem *zpráv přijato*. Dále je slyšet krátký tón (viz. "Tóny upozornění na zprávu" na straně 66).

Přijaté zprávy je možné zobrazit v dílčím menu "Přijaté zprávy".

- 1 *Je-li zobrazeno upozornění na novou zprávu:*
Chcete-li číst zprávu ihned, stiskněte **Číst**. Pokud ji budete chtít číst později, stiskněte **Odejít**.

Pro pozdější zobrazení zprávy:

V menu **Zprávy** vyhledejte tlačítka  a  položku **Přijaté zprávy** a stiskněte **Zvolit**.

- 2 Zobrazí se seznam záhlaví zpráv.
Každé záhlaví obsahuje jméno odesílatele nebo začátek zprávy.

Indikátor  na začátku zprávy označuje zprávu, která ještě nebyla čtená.

Indikátor  v přední části záhlaví označuje hlášení o příjmu.

Vyhledejte požadovanou zprávu a stisknutím **Číst** ji zobrazte.

- 3 Tlačítka  a  procházejte zprávou a vztahenými informacemi (například telefonní číslo odesílatele a datum a čas příjmu).
- 4 Při čtení zprávy můžete stisknutím **Volby** otevírat následující funkce. Procházejte k požadované funkci a stiskněte **OK**.

Vymazat

Vymaže zprávu. Stisknutím **OK** potvrdíte operaci.

Odpovědět

Dovoluje odeslání odpovědi na přijatou zprávu. Napište svou zprávu, stiskněte **Volby**, vyhledejte požadovanou funkci a stiskněte **OK**. Můžete vybírat ze stejných funkcí jako v menu "Napsat zprávu" (Menu 1-3).

Upravit

Dovoluje změnit zprávu. Proveďte změnu, stiskněte **Volby**, vyhledejte požadovanou funkci a stiskněte **OK**. Můžete vybírat ze stejných funkcí jako v menu "Napsat zprávu" (Menu 1-3).

Použít číslo

Vybere číslo ze zprávy, aby jej bylo možné použít pro uložení nebo volání. Pokud je ve zprávě více čísel, vyhledejte požadované číslo a stiskněte **OK**. Stisknutím **Uložit** uložte číslo do Telefonního seznamu nebo jej stisknutím tlačítka  vytočte.

Přesměřovat

Umožňuje předat zprávu dále. Upravte zprávu (pokud je to třeba), stiskněte **Volby**, vyhledejte požadovanou funkci a stiskněte **OK**. Můžete vybírat ze stejných funkcí jako v menu "Napsat zprávu" (Menu 1-3).

Tisk přes IČ

Vytiskne zprávu prostřednictvím IČ portu na kompatibilní tiskárně.

Detaily

Zobrazí detaily zprávy. Tlačítka  a  procházejte následujícími položkami: jméno a tel. číslo odesílatele, použité středisko zpráv, čas a datum přijetí a dostupnost cesty pro odpověď.

Odeslání textové zprávy (Menu 1-2 a 1-3)

V dílčím menu "Napsat zprávu" (Menu 1-3) můžete psát a odesílat textové zprávy.

V podmenu "Zprávy k odeslání" (Menu 1-2) můžete ukládat i vlastní zprávy pro pozdější použití.

Psaní a odeslání textové zprávy:

- 1 V menu *Zprávy* vyhledejte tlačítka  a  položku *Napsat zprávu* a stiskněte **Zvolit**.
- 2 Napište zprávu, která může mít až 160 znaků (viz. "Zadání jména" na straně 31). V horní části displeje je uveden počet zbývajících znaků, které je možné do zprávy napsat.
- 3 Po napsání zprávy stiskněte **Volby** a otevřete seznam následujících funkcí. Vyhledejte požadovanou funkci a stiskněte **OK**.

Odeslat

Odešle zprávu prostřednictvím prvního souboru, uvedeného v "Nastavení zpráv" (Menu 1-4). Zadejte tel. číslo příjemce nebo jej vyvolejte z Telefonního seznamu a stiskněte **OK**. Stisknutím **OK** odešlete zprávu.

Odeslat speciál

Umožňuje odeslat zprávu prostřednictvím zvoleného souboru.

Vyhledejte požadovaný soubor a stiskněte **Zvolit**.

Zvolte *Číselná* (pro tel. číslo) nebo *Alfanumerická* (například pro adresu elektronické pošty) a stiskněte **OK**. Zadejte požadované tel. číslo nebo alfanumerickou adresu (pokud je podporována operátorem sítě) a stiskněte **OK**.

Uložit

Uloží zprávu do paměti: Zprávy k odeslání.

Smazat vše

Prohlížení vlastních zpráv:

Jste-li v menu *Zprávy*, zvolte

Zprávy k odeslání a stiskněte **Zvolit**. Vyberte požadovanou zprávu.

Stiskem **Číst** se zpráva zobrazí. Stiskem **Volby** při čtení je možné provádět tytéž funkce jako v menu *Přijaté zprávy* (Menu 1-1), kromě funkce **Odpovědět**.

Nastavení zpráv (Menu 1-4)

Existují dva základní druhy nastavení zpráv: nastavení specifické pro každou skupinu nastavení ('soubor') a běžné nastavení pro všechny textové zprávy.

Otevření těchto nastavení:

- V menu *Zprávy* vyhledejte tlačítka  a  položku *Nastavení zpráv* a stiskněte **Zvolit**.

Číslování nastavení a menu

Skupina nastavení nebo "soubor" je soubor nastavení, potřebných pro odeslání textové zprávy.

Textovou zprávu můžete odeslat například jako fax, pokud to umožňuje provozovatel služeb sítě, pouhým zvolením nastavení, ve kterém je předdefinováno správné nastavení pro faxový přenos.

Každý soubor se zobrazí ve vlastním dílčím menu.

V telefonu je vestavěn pouze jeden soubor. Pokud jsou některé soubory na kartě SIM, můžete je použít.

Pokud je v telefonu pouze jeden soubor, budou dílčí nabídky očíslovány podle níže uvedeného vzoru. Pokud je k dispozici více souborů, číslování se podle jejich počtu změní.

Speciální nastavení

(Soubor: 1 – Menu 1–4–1)¹⁾

V tomto dílčím menu můžete změnit nastavení konkrétního souboru.

Otevření tohoto nastavení:

- 1 V dílčím menu *Nastavení zpráv* vyhledejte tlačítka  a  požadovaný soubor a stiskněte **Zvolit**.
POZN.: Soubor můžete libovolně pojmenovat pomocí funkce "Změnit jméno souboru".
- 2 Vyhledejte jedno z následujících nastavení a stisknutím **Zvolit** jej otevřete.

Číslo střediska zpráv

Ukládá tel. číslo střediska zpráv, potřebné pro odeslání textových zpráv. Toto číslo obdržíte od provozovatele služeb.

Zadejte nebo upravte tel. číslo (nebo jej vyvolejte z "Telefonního seznamu") a stiskněte **OK**.

Zpráva odeslána jako

Můžete zvolit, aby síť konvertovala zprávu z formátu *Text* do formátu *El.pošta*, *Fax* nebo *Na pager* (síťová služba).

Tlačítka  a  vyhledejte požadovaný formát a stiskněte **OK**.

Z důvodu přijmutí konvertované zprávy musí mít příjemce k dispozici požadované zařízení.

Platnost zprávy

Nastavujte dobu, po kterou jsou textové zprávy uloženy ve středisku zpráv, odkud jsou odesílány k příjemci.

¹⁾ Celkový počet souborů závisí na počtu souborů, které nabízí karta SIM.

Tlačítky  a  vyberte požadovaný čas a stiskněte **OK**.

Změnit jméno souboru

Umožňuje změnit jméno konkrétního souboru.

Napište nové jméno (až 10 znaků) a stiskněte **OK**.

Běžné nastavení pro všechny zprávy (Běžné – Menu 1–4–2)

Nastavení z tohoto dílčího menu je použito pro všechny odchozí textové zprávy, bez ohledu na zvolený soubor.

- 1 V dílčí nabídce *Nastavení zpráv* vyhledejte tlačítka  a  položku *Běžné* a stiskněte **Zvolit**.
- 2 Vyhledejte jednu z následujících funkcí a stiskněte **Zvolit**.

Výpisy doručených zpráv

Můžete požádat síť, aby odesílala výpisy o doručení textových zpráv.

Tlačítka  a  zvolte *Ano* nebo *Ne* a stiskněte **OK**.

Odpověď přes totéž středisko

Můžete požádat síť, aby odeslala Vaši odpověď přes Vaše vlastní středisko zpráv.

Tlačítka  a  vyhledejte *Ano* nebo *Ne* a stiskněte **OK**.

Informace síť (Menu 1–5)

Tato síťová služba umožňuje přijímání zpráv s různými tématy (například zprávy o počasí nebo o dopravě) od provozovatele služeb.

Informace o dostupných tématech a odpovídajících tel. číslech získáte u provozovatele služeb.

- 1 V menu *Zprávy* vyhledejte tlačítka  a  položku *Informace síť* a stiskněte **Zvolit**.
- 2 Vyhledejte jednu z následujících voleb a stiskněte **OK**:

Zapnuto

Zapíná příjem informací sítě.

Vypnuto

Vypíná příjem informací sítě.

Přehled

Uvádí seznam všech dostupných témat pro funkci Témata.

Témata

Umožňuje přístup k následujícím funkcím. Vyhledejte požadovanou funkci a stiskněte **OK**.

Zvolit

Umožňuje zvolení požadovaného tématu. Procházejte témata a stiskněte **Označit** pro zvolení nebo **Zrušit** pro zrušení volby.

Opakujte tento krok podle potřeby. Dále stiskněte **Zpět** a poté **Ano** pro uložení nebo **Ne** pro stornování změn.

Přidat nové

Přidá do seznamu témat novou položku. Zadejte číslo tématu a stiskněte **OK**. Opakujte postup i pro zadání názvu.

Upravit

Umožňuje změnu čísla a názvu tématu. Vyhledejte požadované téma a stiskněte **OK**. Upravte číslo a stiskněte **OK**. Opakujte tento krok i pro název.

Vymazat

Umožňuje odstranění tématu ze seznamu. Vyhledejte požadované téma a stiskněte **OK**.

Číst

Zobrazí přijaté zprávy. Vyhledejte požadované téma a stiskněte

Zvolit. Pro procházení použijte tlačítko .

Stisknutím **Volby** máte přístup k položce **Zrušit téma** nebo **Použít číslo** (překopíruje tel. číslo ze zprávy na displej). Vyhledejte jednu z funkcí a stiskněte **Zvolit**.

Jazyk

Nastavujte jazyk zpráv. Zobrazeny jsou pouze zprávy odpovídající zvolenému jazyku. Vyhledejte jazyk a stiskněte **Označit** pro zvolení nebo **Zrušit** pro zrušení volby. Opakujte tento postup podle potřeby.

Dále stiskněte **Zpět** a poté **Ano** pro uložení nebo **Ne** pro stornování změn.

Faxové nebo datové volání (Menu 1–6)

Telefon může odesílat nebo přijímat data prostřednictvím aplikace pro

PC – Nokia Cellular Data Suite (síťová služba).

Bližší informace naleznete v dokumentaci dodané s aplikací Nokia Cellular Data Suite a jinými komunikačními aplikacemi.

Provedení faxového nebo datového volání

- 1 V menu *Zprávy* vyhledejte tlačítka  a  položku *Faxové a datové volání* a stiskněte **Zvolit**.
- 2 Zvolte *Faxové a datové volání* nebo *Také řeč* a stiskněte **Zvolit**. *Také řeč* umožňuje přepínání mezi hlasovým a datovým (nebo faxovým) režimem v průběhu volání.
- 3 Zadejte požadované tel. číslo nebo jej vyvolejte z "Telefonního seznamu" a stiskněte **OK**.
- 4 Pokud jste v kroku 2 zvolili *Také řeč*, můžete v průběhu hovoru přepínat z hlasového na faxové nebo datové volání (a obráceně) takto:
Stiskněte **Volby**, zvolte *Hlas* nebo *Datový přenos* a stiskněte **OK**.
- 5 Po ukončení přenosu ukončete volání stisknutím tlačítka .

POZN.: Pokud provádíte nebo máte drženy hovory, nemůžete uskutečnit datové nebo faxové volání.

Příjem datového nebo faxového volání

Datové nebo faxové volání můžete přijímat normálním způsobem, i když je zapnuté blokování klávesnice.

Editor příkazu služby (Menu 1-7)

V tomto dílčím menu můžete odesílat požadavky na službu, např. příkazy Vašemu provozovateli služeb k aktivování síťových služeb.

- 1 V menu **Zprávy** vyhledejte tlačítka  a  položku "Editor příkazu služby" a stiskněte **Zvolit**.
- 2 Zadejte čísla, která chcete vložit do zprávy.

Stisknutím tlačítka  vložíte znak (#) a tlačítkem  znak (*).

Podržením stisknutého tlačítka  přepínáte mezi číslicemi a písmeny.

- 3 Stisknutím **Odeslat** odešlete zprávu.

Hlasové zprávy (Menu 1-8)

Otevření dílčího menu:

- V menu *Zprávy* procházejte tlačítky  a  k položce *Hlasové zprávy* a stiskněte **Zvolit**.

Vyslechnout zprávy (Menu 1-8-1)

Při otevření této dílčí nabídky telefon zavolá Vaši hlasovou schránku na telefonním čísle, uloženém v Menu 1-8-2.

- V dílčím menu *Hlasové zprávy* procházejte tlačítky  a  k položce *Vyslechnout zprávy* a stiskněte **Zvolit**.

 **TIP:** Pokud je displej prázdný, podržte stisknuté tlačítko .

POZN.: Je-li zobrazen indikátor , můžete vyslechnout zprávy stisknutím **Poslech**.

Číslo hlasové schránky (Menu 1-8-2)

V této dílčí nabídce můžete uložit číslo Vaší hlasové schránky. Toto číslo získáte u provozovatele síťových služeb.

- 1 V dílčím menu *Hlasové zprávy* procházejte tlačítky  a  k položce *Číslo hlasové schránky* a stiskněte **Zvolit**.
- 2 Zadejte tel. číslo nebo jej vyvolejte z "Telefonního seznamu" (případně jej upravte) a stiskněte **OK**.

Viz. také "Vyslechnout zprávy", "Volání Vaší hlasové schránky" na straně 26 a "Přesměrovat (Menu 5)" na straně 77.

Výpis volání (Menu 2)

Otevření tohoto menu:

Stiskněte **Menu**, tlačítka  a  vyhledejte **Výpis volání** a stiskněte **Zvolit**.



Volby v dílčích menu 2-1 – 2-3

V těchto dílčích nabídkách můžete vybírat z následujících funkcí tlačítkem **Volby**. Vyhledejte požadovanou funkci a stiskněte **Zvolit**.

Čas volání

Zobrazí zaregistrovaný čas a datum hovoru. Pokud bylo stejné číslo zaregistrováno několikrát, můžete dobu každého hovoru vybrat tlačítka  a .

Upravit číslo

Umožňuje nejprve upravit zobrazené jméno a tel. číslo a poté jej uložit do "Telefonního seznamu". Upravte číslo a stiskněte **Uložit**. Upravte jméno a stiskněte **OK**.

Uložit

Uloží zobrazené tel. číslo do "Telefonního seznamu". Napište přiřazené jméno a stiskněte **OK**.

Vymazat

Vymaže zobrazené tel. číslo z "Telefonního seznamu". Stisknutím **OK** potvrďte nebo **Zpět** stornujte operaci.

Ukázat číslo

Zobrazí tel. číslo, přiřazené k zobrazenému jménu.



TIP: Je-li zobrazeno tel. číslo nebo přiřazené jméno, můžete číslo vytočit stisknutím tlačítka .

Nepřijaté hovory (Menu 2-1)

Můžete zobrazit posledních deset tel. čísel, ze kterých se k Vám někdo neúspěšně pokoušel dovolat (síťová služba).

Tato funkce pracuje pouze v digitálních sítích, které dovolují identifikaci čísla volajícího.

1 V menu *Výpis volání* procházejte tlačítka  a  k položce *Nepřijaté hovory* a stiskněte **Zvolit**.

2 Seznamem procházejte tlačítka  a .

Případně: Je-li zobrazeno upozornění na nepřijatý hovor, stiskněte **Seznam**.

POZN.: Telefon registruje nepřijaté hovory pouze když je zapnutý a nachází se v místě s pokrytím signálu.

Příchozí hovory (Menu 2-2)

Můžete zobrazit posledních deset tel. čísel, ze kterých k Vám bylo úspěšně voláno (síťová služba).

Tato funkce pracuje pouze v digitálních sítích, které dovolují identifikaci čísla volajícího.

1 V menu *Výpis volání* procházejte tlačítka  a  k položce *Příchozí hovory* a stiskněte **Zvolit**.

2 Seznamem procházejte tlačítka  a .

Odchozí hovory (Menu 2-3)

Můžete zobrazit posledních deset volaných čísel (tj. čísel, se kterými jste měli hovor nebo jste se o něj pokoušeli).

1 V menu *Výpis volání* procházejte tlačítka  a  k položce *Odchozí hovory* a stiskněte **Zvolit**.

2 Seznamem procházejte tlačítka  a .

Případně: Je-li displej prázdný, stiskněte tlačítko  a poté procházejte tlačítka  a .

Vymazat vybrané hovory (Menu 2-4)

Můžete vymazat všechna tel. čísla, která se zobrazí v menu 2-1, 2-2 a 2-3.

- 1 V menu *Výpis volání* procházejte tlačítka  a  k položce *Vymazat vybrané hovory* a stiskněte **Zvolit**.
- 2 Procházejte položkami *Všechno*, *Nepřijaty*, *Vytočeny* nebo *Přijaty*.
- 3 Stisknutím **OK** vymažete tel. čísla nebo stisknutím **Zpět** stornujete operaci.

Telefonní čísla jsou vymazána rovněž v následujících případech:

- Pokud zapnete telefon s vloženou kartou SIM, která nepatří mezi posledních pět karet SIM použitých v telefonu.
- Změníte-li nastavení "Úroveň zabezpečení" (viz. strana 76).

Ukázat délku hovorů (Menu 2-5)

Můžete zobrazit délku Vašich hovorů a vynulovat měřiče.

- 1 V menu *Výpis volání* procházejte tlačítka  a  k položce *Ukázat délku hovorů* a stiskněte **Zvolit**.
- 2 Vyberte jednu z následujících funkcí:

Délka posledního hovoru
(Menu 2-5-1)

Zobrazí délku posledního (nebo probíhajícího) příchozího nebo odchozího hovoru v hodinách, minutách a sekundách.

Délka všech hovorů (Menu 2-5-2)

Zobrazí celkovou délku trvání hovorů, uskutečněných s libovolnou kartou SIM.

Příchozí hovory (Menu 2-5-3)

Zobrazí celkovou délku všech hovorů, přijatých s libovolnou kartou SIM.

Odchozí hovory (Menu 2-5-4)

Zobrazí celkovou délku všech odchozích hovorů, uskutečněných s libovolnou kartou SIM.

Vynulovat měřiče (Menu 2-5-5)

Vynuluje všechny měřiče. Stiskněte **OK**, zadejte bezpečnostní kód a stiskněte **OK**.

POZN.: Skutečný čas, uvedený na faktuře od Vašeho provozovatele služeb se může lišit v závislosti na funkcích sítě, zaokrouhlování atd.

Ukázat cenu hovoru (Menu 2-6)

Tato síťová služba umožňuje kontrolu cen hovorů.

Ceny jsou uváděny v jednotkách nastavených v Menu 2-7-2.

Nastavení se provádí pro každou kartu SIM zvlášť.

- 1 V menu *Výpis volání* procházejte tlačítka  a  k položce *Ukázat cenu hovoru* a stiskněte **Zvolit**.
- 2 Vyberte jednu z následujících funkcí:

Cena posledního hovoru

(Menu 2-6-1)

Zobrazí cenu posledního nebo probíhajícího hovoru.

Cena všech hovorů (Menu 2-6-2)

Zobrazí celkovou cenu všech hovorů, provedených s vloženou kartou SIM.

Vynulovat čítače (Menu 2-6-3)

Vynuluje všechny čítače. Stiskněte **OK**, zadejte kód PIN2 a stiskněte **OK**.

POZN.: Skutečná fakturovaná hodnota za služby a hovory se může lišit v závislosti na síťových službách, zaokrouhlování, daních atd.

Nastavení ceny hovoru (Menu 2-7)

Otevření tohoto dílčího menu:

- V menu *Výpis volání* procházejte tlačítka  a  k položce *Nastavení ceny hovoru* a stiskněte **Zvolit**.

Limit ceny hovoru (Menu 2-7-1)

Můžete omezit ceny hovorů na požadovanou hodnotu v jednotkách nebo méně (nastavte je v Menu 2-7-2).

- 1 V dílčím menu *Nastavení ceny hovoru* procházejte tlačítky  a  k položce *Limit ceny hovoru* a stiskněte **Zvolit**.
- 2 Zadejte kód PIN2 a stiskněte **OK**.
- 3 Zvolte *Zapnout* (zapnout limit) nebo *Vypnout* (vypnout limit) a stiskněte **OK**.
- 4 Zvolíte-li *Zapnout*, zadejte limit ceny a stiskněte **OK**.

Stisknutím tlačítka  nebo  vložíte desetinnou čárku.

Zvolíte-li *Zapnout*, zobrazí se na prázdném displeji počet zbývajících jednotek.

Pokud jste použili všechny jednotky, nemůžete provádět žádné hovory, kromě tísňových volání na číslo 112.

Ukázat cenu hovoru v (Menu 2-7-2)

Telefon může zobrazovat limit ceny hovoru v jednotkách nebo požadované méně. Informace o cenách jednotek získáte u provozovatele služeb.

- 1 V dílčím menu *Nastavení ceny hovoru* procházejte tlačítky  a  k položce *Ukázat cenu hovoru v* a stiskněte **Zvolit**.
- 2 Zadejte kód PIN2 a stiskněte **OK**.
- 3 Vyberte *Měna* nebo *Jednotky* a stiskněte **Zvolit**.
- 4 Zvolíte-li *Měna*, zadejte cenu jednotek a stiskněte **OK**. Poté zadejte název měny a stiskněte **OK**.

Stisknutím tlačítka  nebo  vložíte desetinnou čárku.

Profily (Menu 3)



V tomto menu můžete podle svých požadavků nastavit pro funkce tóny a osvětlení telefonu, které budou používány v různých uživatelských prostředích.

Jediné co musíte udělat je zvolit požadované uživatelské prostředí (profil).

Telefon je vybaven předprogramovaným souborem profilů. Podle Vašich potřeb můžete měnit jména profilů a obsažená nastavení.

Je-li displej prázdný, je zobrazeno jméno aktuálně zvoleného profilu (pokud není zvolen profil "Normální").

Otevření profilů

Požadovaný profil můžete nastavit buďto v tomto menu nebo v případě, že je prázdný displej, postupujte následovně:

- 1 Rychle stiskněte tlačítko **Ⓢ**.
- 2 Tlačítky **Ⓢ** a **Ⓢ** vyhledejte požadovaný profil (např. *Jednání*).
Nebo: Stiskněte rychle tlačítko **Ⓢ** tolikrát, kolikrát je potřeba.
Vypnout! vypne telefon.
- 3 Stiskněte **OK** (nebo podržte stisknuté tlačítko **Ⓢ**) pro zvolení profilu.

Změna nastavení profilu (například typ vyzvánění)

- 1 Stiskněte **Menu**, tlačítky **Ⓢ** a **Ⓢ** vyhledejte položku *Profily* a stiskněte **Zvolit**.
- 2 Vyhledejte požadovaný profil.
Výchozí nastavení je – Normální.

Vozidlo a *Náh.souprava* se zobrazí pouze v případě, že je telefon používán se soupravou do vozidla CARK-91 případně HDC-9.

- 3 Stisknutím **Volby** vyberte následující funkce. Vyhledejte požadovanou funkci a stiskněte **OK**.

Aktivovat

Aktivuje zvolený profil.

POZN.: Pokud je telefon používán se soupravou do vozidla CARK-91 nebo soupravou HDC-9, není tato funkce dostupná.

Přízpusobit

Dovoluje změnit následující nastavení zvoleného profilu. Vyhledejte požadované nastavení a stiskněte **Zvolit**.

Typ vyzvánění

Definuje způsob, jakým telefon oznamuje příchozí hovory.

Tlačítka  a  vyhledejte jednu z následujících voleb a stiskněte **OK**:

Normální

Vyzvánění telefonu.

Vzrůstající

Telefon začíná vyzvánět s nízkou hlasitostí a postupně zvyšuje úroveň vyzvánění až na požadovanou hodnotu.

1 x zazvonit

Telefon zazvoní jen jednou.

1 pípnutí

Telefon jednou pípne.

Skup.volajících

Telefon upozorňuje pouze na příchozí hovory z tel. čísel, které patří do uzavřené skupiny volajících.

Vyhledejte požadovanou skupinu a stisknutím **Označit** ji vyberte nebo stisknutím **Zrušit** zrušte její výběr. Opakujte tento krok podle potřeby.

Dále stiskněte **Zpět** a poté **Ano** pro uložení nebo **Ne** pro stornování změn. Viz dále "Skupiny" na straně 35.

Vypnotu

Telefon neupozorňuje na příchozí hovor.

Vyzváněcí tón

Nastaví vyzváněcí tón pro hlasové hovory. Tlačítka  a  vyhledejte požadovaný tón (je slyšet jeho ukázka) a stiskněte **OK**. Zvolte "Vlastní" pro zavedený tón (viz. poznámku níže).

POZN.: Nový tón vyzvánění můžete zavést do přístroje pomocí služby SMS (síťová služba).

Hlasitost vyzvánění

Nastaví hlasitost vyzvánění pro příchozí hovory a zprávy. Tlačítky

☺ a ☹ vyhledejte požadovanou hlasitost (je slyšet ukázka) a stiskněte OK.

POZN.: Zvolíte-li nejvyšší hlasitost, musíte svou volbu potvrdit stisknutím tlačítka OK.

Vibrace

Nastavuje telefon (pokud je vybaven speciální baterií), aby při oznamování příchozího hovoru vibroval. Vibrátor nepracuje, pokud je telefon připojen k soupravě do vozidla.

Tlačítky ☺ a ☹ zvolte Zapnout nebo Vypnout a stiskněte OK.

Tón upozornění na zprávu

Nastaví vyzváněcí tón, upozorňující na doručenou textovou zprávu.

Tlačítky ☺ a ☹ vyhledejte požadovaný tón (je slyšet jeho ukázka) a stiskněte OK.

Tóny kláves

Nastavuje hlasitost tónů kláves. Tlačítky ☺ a ☹ zvolte požadovanou hlasitost (je slyšet jeho ukázka) a stiskněte OK.

Tóny výstrahy a her

Nastavuje telefon pro používání tónů (například při nízkém stavu nabití baterie nebo při hraní her v telefonu)..Toto nastavení neovlivňuje nastavení tónů pro síťové služby. Tlačítky ☺ a ☹ vyberte Zapnout nebo Vypnout a stiskněte OK.

Automatický příjem (pouze v profilech Vozidlo a Náh.souprava)

Nastavuje telefon, aby přijímal hovor již po prvním zazvonění. Tuto funkci je možné použít se soupravou do vozidla, která je vybavena snímačem stavu zapnutí zapalování, když je zapalování zapnuto. Zvolte Zapnout nebo Vypnout a stiskněte OK.

Osvětlení (pouze v profilu Vozidlo)

Nastaví osvětlení displeje a tlačítek. Tlačítky ☺ a ☹ vyhledejte Zapnout (stále rozsvíceno) nebo Automaticky (na 15 sekund po stisknutí tlačítka nebo vyzvánění) a stiskněte OK.

POZN.: Jste-li v *Telefonním seznamu* nebo v *menu funkcí*, můžete rozsvítit osvětlení na 15 sekund rychlým stisknutím tlačítka ①, i když je zvolena volba "Automaticky".

Přejmenovat

Dovoluje upravit jméno zvoleného profilu. Zadejte nové jméno a stiskněte **OK**.

POZN.: Tato funkce není dostupná v profilech *Normální*, *Náh.souprava* a *Vozidlo*.

Nastavení (Menu 4)

Otevření tohoto menu:

Stiskněte **Menu**, tlačítka $\odot$ a $\odot$ vyhledejte položku *Nastavení* a stiskněte **Zvolit**.



Budík (Menu 4-1)

Telefon je možné nastavit tak, aby vás upozornil v požadovaném čase. Nastavení formátu času naleznete v oddíle *Hodiny* (Menu 4-2).

- 1 V dílčím menu *Nastavení telefonu* procházejte tlačítka $\odot$ a $\odot$ k položce *Budík* a stiskněte **Zvolit**.

- 2 Byl-li budík vypnutý, zeptá se telefon na požadovaný čas buzení. Zadejte čas v hodinách a minutách a stiskněte **OK**.

Pokud byl budík zapnutý, zvolte *Zapnout* nebo *Vypnout* a stiskněte **OK**: Volba *Zapnout* umožňuje změnit čas. Volba *Vypnout* vypíná budík.

Když nastane čas pro buzení

Telefon vydává upozorňovací tóny (pouze v případě, že Tón vyzvánění není nastaven na "Vypnout" nebo "1 pípnutí"), zobrazí se text *Buzení!* a začne blikat osvětlení. Stisknete-li **Stop** nebo vypnete-li telefon, dojde k vypnutí buzení.

Stisknete-li jiné tlačítko nebo necháte-li vyzvánět buzení po dobu jedné minuty, budík přestane na pět minut vydávat upozorňovací

tóny a po této době je opět obnoví. Tento stav (spánek) můžete ukončit stisknutím **Stop** nebo vypnutím telefonu.

Pokud je v době kdy má dojít k buzení telefon vypnutý, telefon se sám zapne a začne budit. Stisknete-li **Stop**, zeptá se telefon, zda má zůstat v aktivním stavu. Stisknutím **Ano** ponecháte telefon zapnutý nebo jej stisknutím **Ne** opět vypnete.

POZN.: Pokud je telefon v režimu spánek, je možné provádět hovory pouze na číslo tísňového volání 112.

Hodiny (Menu 4-2)

Telefon obsahuje hodiny. Okamžitý čas je zobrazen vždy, pokud právě nepoužíváte Telefonní seznam nebo funkce z menu.

Hodiny dále spolupracují s těmito funkcemi: Zprávy (Menu 1), Výpis volání (Menu 2), Budík (Menu 4-1) a Kalendář (Menu 8).

- 1 V dílčím menu *Nastavení telefonu* procházejte tlačítky  a  k položce *Hodiny* a stiskněte **Zvolit**.
- 2 Vyberte jednu z následujících funkcí a stiskněte **OK**.

Ukázat/Skryj hodiny

Umožňuje zobrazovat nebo skrýt hodiny na displeji.

Nastavit čas

Zadejte čas a stiskněte **OK**.

Formát času

Dovoluje zvolit 24 nebo 12-ti hodinový formát času. Vyberte jeden formát a stiskněte **OK**.

POZN.: Pokud je z telefonu na delší čas vyjmuta baterie, musíte čas znovu nastavit.

Nastavení hovorů (Menu 4-3)

Otevření tohoto dílčího menu:

- V menu *Nastavení* procházejte tlačítky  a  k položce *Nastavení hovorů* a stiskněte **Zvolit**.

Příjem všemi klávesami (Menu 4-3-1)

Pokud je zapnuta tato funkce, můžete přijímat hovor krátkým stisknutím libovolného tlačítka, mimo  a .

- 1 V dílčím menu *Nastavení hovorů* procházejte tlačítky  a  k položce *Příjem všemi klávesami* a stiskněte **Zvolit**.
- 2 Zvolte *Zapnout* nebo *Vypnout* a stiskněte **OK**.

Opakované vytáčení (Menu 4-3-2)

Je-li tato funkce zapnuta, provede telefon až 10 pokusů o navázání spojení s telefonním číslem.

Stisknutím tlačítka  ukončíte pokusy o navázání spojení.

- 1 V dílčím menu *Nastavení hovorů* procházejte tlačítky  a  k položce *Opakované vytáčení* a stiskněte **Zvolit**.
- 2 Vyberte *Zapnout* nebo *Vypnout* a stiskněte **OK**.

Jednotlačítková volba (Menu 4-3-3)

Je-li tato volba zapnutá, můžete volat tel. číslo, které je přiřazeno tlačítku jednotlačítkové volby ( až ) , podržením stisknutého požadovaného tlačítka.

- 1 V dílčím menu *Nastavení hovorů* procházejte tlačítky  a  k položce *Jednotlačítková volba* a stiskněte **Zvolit**.
- 2 Vyberte *Zapnout* nebo *Vypnout* a stiskněte **OK**.

Viz. dále "Jednotlačítková volba telefonního čísla" na straně 24 a "Jednotlačítková volba" na straně 37.

Volby pro další hovory na lince (Menu 4-3-4)

Pokud je tato funkce zapnuta, bude vás telefon v průběhu aktivního hovoru upozorňovat na nový příchozí hovor.

- 1 V dílčím menu *Nastavení hovorů* procházejte tlačítky  a  k položce *Volby pro další hovory na lince* a stiskněte **Zvolit**.
- 2 Vyhledejte jednu z následujících voleb a stiskněte **OK**: *Aktivovat*, *Zrušit*, *Stav* (zobrazí typy hovorů, pro které je volba aktivní).

Odeslat Vaše číslo (Menu 4-3-5)

Telefon můžete nastavit tak, aby bylo nebo nebylo zobrazováno Vaše telefonní číslo.

Tato síťová služba je dostupná pouze v digitálních sítích, které umožňují zobrazení čísla volajícího.

Změníte-li kartu SIM, nastaví se automaticky volba *Nastaveno*.

Bližší informace získáte u poskytovatele služeb.

- 1 V dílčí nabídce *Nastavení hovorů* procházejte tlačítka  a  k položce *Odeslat Vaše číslo* a stiskněte **Zvolit**.
- 2 Vyberte *Standardní*, *Zapnout* nebo *Vypnout* a stiskněte **OK**.
Standardní přepne telefon do výchozího nastavení (*Zapnout* nebo *Vypnout*), které jste zvolili po dohodě s provozovatelem služeb.

Nastavení telefonu (Menu 4-4)

Otevření tohoto dílčího menu:

- V menu *Nastavení* procházejte tlačítka  a  k položce *Nastavení telefonu* a stiskněte **Zvolit**.

Jazyk (Menu 4-4-1)

Můžete zvolit jazyk, ve kterém budou zobrazovány texty na displeji.

Toto nastavení má vliv i na nastavení formátu data a času v následujících funkcích: Budík (Menu 4-1), Hodiny (Menu 4-2) a Kalendář (Menu 8).

- 1 V dílčí nabídce *Nastavení telefonu* procházejte tlačítka  a  k položce *Jazyk* a stiskněte **Zvolit**.
- 2 Vyhledejte požadovaný jazyk nebo zvolte *Automaticky* (jazyk je zvolen podle vložené karty SIM) a stiskněte **OK**.

Informace o buňce (Menu 4-4-2)

Telefon může indikovat případ, kdy je používán v celulární síti, provozované na základě technologie Micro Cellular Network (MCN) (síťová služba).

Toto nastavení zůstane aktivní i po výměně karty SIM nebo po vypnutí telefonu.

- 1 V dílčím menu *Nastavení telefonu* procházejte tlačítka  a  k položce *Informace o buňce* a stiskněte **Zvolit**.
- 2 Vyberte *Zapnout* nebo *Vypnout* a stiskněte **OK**.

Seznam vlastních čísel (Menu 4-4-3)

V této dílčí nabídce můžete ukládat a upravovat tel. čísla, přiřazená ke kartě SIM (pokud to karta SIM umožňuje).

Tato funkce je pomůckou paměti, ve které můžete v případě potřeby vyhledat vlastní tel. číslo.

Úpravy, které zde provedete neovlivní skutečná předplacená čísla karty SIM.

- 1 V dílčím menu *Nastavení telefonu* procházejte tlačítka  a  k položce *Seznam vlastních čísel* a stiskněte **Zvolit**.
- 2 Vyhledejte některé z dříve uložených čísel (pokud je dostupné).
- 3 Stisknutím **Volby** vyberte z následujících funkcí. Vyhledejte požadovanou funkci a stiskněte **Zvolit**.

Přidat číslo

Přidá nové tel. číslo a jméno do seznamu. Zadejte jméno a stiskněte **OK**. Zadejte číslo a stiskněte **OK**.

Vymazat

Můžete vymazat požadované jméno a číslo ze seznamu.

Upravit

Umožňuje upravit zobrazené jméno a číslo. Upravte jméno (číslo) a stiskněte **OK**.

Pozdrav (Menu 4-4-4)

Můžete napsat pozdrav (až do 36 znaků), který se zobrazí na displeji po zapnutí telefonu.

- 1 V dílčím menu *Nastavení telefonu* procházejte tlačítka  a  k položce *Pozdrav* a stiskněte **Zvolit**.
- 2 Napište pozdrav.

- 3 Stiskněte **Volby**, tlačítka  a  vyberte *Uložit* nebo *Vymazat* a stiskněte **OK**.

Volba sítě (Menu 4-4-5)

Telefon můžete nastavit tak, aby automaticky vybíral jednu z dostupných sítí nebo můžete zvolit síť ručně.

- 1 V dílčím menu *Nastavení telefonu* procházejte tlačítka  a  k položce *Volba sítě* a stiskněte **Zvolit**.
- 2 Vyberte *Automaticky* nebo *Ručně* a stiskněte **Zvolit**.
- 3 Zvolíte-li *Ručně*: Vyhledejte požadovanou síť a stiskněte **Zvolit**.

POZN.:

- Zvolíte-li jinou než domovskou síť, musí mít tato síť platnou dohodu o roamingu s operátorem Vaší domovské sítě. Jinak se zobrazí text *Není přístup*.
- V průběhu hovoru nemůžete měnit síť.

Nastavení zabezpečení (Menu 4-5)

Pomocí funkcí obsažených v tomto dílčím menu můžete chránit telefon a kartu SIM před neoprávněným používáním. Viz. dále "Přístupové kódy" na straně 91.

Otevření tohoto dílčího menu:

- V menu *Nastavení* procházejte tlačítka  a  k položce *Nastavení zabezpečení* a stiskněte **Zvolit**.

Požadavek na kód PIN (Menu 4-5-1)

Telefon můžete nastavit tak, aby po zapnutí požadoval zadání kódu PIN karty SIM.

Upozorňujeme, že některé karty SIM neumožňují vypnutí požadování kódu PIN.

- 1 V dílčím menu *Nastavení zabezpečení* procházejte tlačítka  a  k položce *Požadavek na kód PIN* a stiskněte **Zvolit**.
- 2 Zadejte kód PIN a stiskněte **OK**. Vyberte *Zapnout* nebo *Vypnout* a stiskněte **OK**.

Služba blokování hovorů (Menu 4-5-2)

Tato síťová služba umožňuje blokovat příchozí a odchozí hovory prováděné telefonem.

Viz. dále "Změnit přístupové kódy" na straně 77 a "Heslo pro blokování" na straně 92.

- 1 V dílčí nabídce *Nastavení zabezpečení* procházejte tlačítky  a  k položce *Služba blokování hovorů* a stiskněte **Zvolit**.

- 2 Vyberte jeden z následujících režimů blokování a stiskněte **Zvolit**:

Odchozí hovory

Není možné provádět odchozí hovory.

Mezinárodní hovory

Není možné volat do cizích zemí.

Mezinárodní kromě vlastní země

Ze zahraničí je možné provádět hovory pouze do vlastní země, tedy do země, kde sídlí operátor sítě nebo provozovatel služeb.

Příchozí hovory

Není možné přijímat hovory.

Příchozí hovory v zahraničí

Není možné přijímat hovory mimo vlastní zemi.

Zrušit všechna blokování

POZN.: Zvolíte-li Zrušit všechna blokování, nebudou dostupné následující kroky.

- 3 Vyberte jednu z následujících funkcí a stiskněte **OK**: *Aktivovat*, *Zrušit* nebo *Stav* (zobrazí typy blokováných hovorů).
- 4 Proveďte jeden z následujících kroků:
 - Zvolíte-li *Aktivovat* nebo *Zrušit*, zadejte heslo blokování a stiskněte **OK**.
 - Zvolíte-li *Stav*, zobrazí telefon typy hovorů (například hlasové nebo datové hovory), pro které je režim blokování aktivován. Seznamem procházejte pomocí tlačítek  a .

POZN.:

- Je-li zapnuta funkce blokování hovorů, je v některých sítích možné provádět hovory na čísla tísňového volání (například 112 nebo jiná oficiální čísla).
- Pokud provádíte hovor a telefon je v režimu blokování hovorů, upozorní Vás telefon na toto blokování zprávou na displeji.

Volba povolených čísel (Menu 4-5-3)

Pokud je tato služba podporována kartou SIM, můžete omezit své odchozí hovory pouze na vybraná tel. čísla.

Je-li tato funkce zapnutá, můžete volat pouze ta tel. čísla, která jsou obsažena v seznamu povolených čísel nebo pokud začínají stejnými čísly jako tel. čísla v seznamu.

- 1 V dílčím menu Nastavení zabezpečení procházejte tlačítky  a  k položce *Volba povolených čísel* a stiskněte **Zvolit**.
- 2 Vyberte *Zapnout* (zapíná funkci), *Vypnout* (vypíná funkci) nebo *Číslo* a stiskněte **OK**.
- 3 Zvolíte-li *Zapnout* nebo *Vypnout*, zadejte kód PIN2 a stiskněte **OK**.

Pokud zvolíte *Číslo*, můžete volit z níže uvedených funkcí.

Vyhledejte požadovanou funkci a stiskněte **Zvolit**.

Hledat

Vybere jméno (a telefonní číslo) ze seznamu. Tlačítka  a  vyberte požadované jméno. Stiskněte **Detaily** a vyberte jméno nebo příslušné telefonní číslo. Stiskem **Volby** získáte přístup k funkcím **Upravit** nebo **Vymazat**. Vložte kód PIN2 a stiskněte **OK**. Vyberte jednu z funkcí a stiskněte **Zvolit**.

Upravit

Umožňuje upravit jméno nebo číslo. Upravte jméno nebo číslo a stiskněte **OK**.

Vymazat

Umožňuje odstranění jména a čísla ze seznamu. Stisknutím **OK** vymažete záznam nebo stisknutím **Zpět** stornujete operaci.



TIP: Zobrazené číslo můžete vytočit, pokud dvakrát stisknete tlačítko .

Přidat

Přidá do seznamu nové jméno a tel. číslo. Zadejte kód PIN2 a stiskněte **OK**. Zadejte jméno a stiskněte **OK**. Zadejte tel. číslo a stiskněte **OK**.

Vymazat vše

Odstraní všechny záznamy ze seznamu. Zadejte kód PIN2 a stiskněte **OK**. Poté stisknutím **OK** potvrďte odstranění nebo stisknutím **Zpět** stornujte operaci.

POZN.: Je-li zapnuta funkce Volba povolených čísel, je v některých sítích možné provádět hovory na čísla tísňového volání (např. 112 nebo jiná oficiální čísla).

Uzavřená skupina (Menu 4-5-4)

Tato síťová služba umožňuje, aby telefon umožňoval přijímání a provádění hovorů pouze ze zvolené skupiny lidí ('uzavřená skupina').

Můžete být členem až deseti skupin. Bližší podrobnosti získáte u provozovatele služeb.

- 1 V dílčím menu Nastavení zabezpečení procházejte tlačítka  a  k položce Uzavřená skupina a stiskněte **Zvolit**.
- 2 Vyberte jednu z následujících možností a stiskněte **OK**:

Vypnout

Hovory je možné přijímat i uskutečňovat normálním způsobem. Tuto variantu je možné použít pouze když je pro ni oprávnění. Bližší informace získáte u provozovatele služeb.

Standardní

Nastavuje telefon pro použití ve skupině, kterou vlastník karty SIM odsouhlasil s provozovatelem služeb.

POZN.: Tato volba je automaticky nastavena při zapnutí telefonu nebo po výměně karty SIM.

Zapnout

Nastavuje telefon pro použití v konkrétní skupině. Hovory je možné přijímat a uskutečňovat pouze se členy této skupiny.

- 3 Zvolíte-li **Zapnout**, zadejte číslo uzavřené skupiny (získáte jej od provozovatele služeb) a stiskněte **OK**.

Je-li zvolena uzavřená skupina, je při prázdném displeji ve střední části zobrazen indikátor  a číslo skupiny. Pro zobrazení tohoto indikátoru, když je skrytý (například jménem profilu), stiskněte tlačítko .

POZN.:

- Jsou-li hovory omezeny na "Uzavřenou skupinu", je v některých sítích možné provádět hovory na čísla tísňového volání (např. 112 nebo jiná oficiální čísla).
- Pokud nechtěně zvolíte nesprávnou skupinu, nebudete schopni přijímat ani uskutečňovat hovory. V tomto případě znovu otevřete tuto funkci a zadejte správné číslo uzavřené skupiny.

Úroveň zabezpečení (Menu 4-5-5)

Telefon je dodáván s pětimístným bezpečnostním kódem, který chrání telefon proti neoprávněnému použití.

POZN.: Změníte-li toto nastavení, dojde k automatickému vymazání všech registrovaných telefonních čísel. Viz dále "Výpis volání (Menu 2)" na straně 59.

- 1 V dílčím menu Nastavení zabezpečení procházejte tlačítka  a  k položce Úroveň zabezpečení a stiskněte **Zvolit**.
- 2 Zadejte bezpečnostní kód a stiskněte **OK**.
- 3 Vybírejte jednu z následujících možností a stiskněte **OK**:

Žádné

Bezpečnostní kód není při zapnutí telefonu nebo při zvolení vnitřního Telefonního seznamu vyžadován.

Paměť

Bezpečnostní kód je vyžadován při zvolení vnitřního "Telefonního seznamu" nebo při použití některé funkce kopírování v "Telefonním seznamu".

Telefon

Bezpečnostní kód je vyžadován, pokud zapnete telefon s vloženou kartou SIM, která nepatří mezi posledních pět karet SIM použitých v telefonu.

Změnit přístupové kódy (Menu 4–5–6)

Můžete změnit Bezpečnostní kód, kód PIN, kód PIN2 a Heslo pro blokování.

- 1 V dílčím menu *Nastavení zabezpečení* procházejte tlačítky ⏮ a ⏭ k položce *Změnit přístupové kódy* a stiskněte **Zvolit**.
- 2 Vyhledejte požadovaný kód a stiskněte **Zvolit**.
- 3 Zadejte aktuální kód a stiskněte **OK**.
- 4 Zadejte nový kód a stiskněte **OK**.
- 5 Znovu zadejte nový kód a stiskněte **OK**.

POZN.: Přístupové kódy mohou obsahovat pouze číslice 0 až 9. Při změně kódu PIN musí být zapnut požadavek na kód PIN ve funkci "Požadavek na kód PIN" (Menu 4–5–1).

Obnovit standardní nastavení (Menu 4–6)

V tomto dílčím menu můžete vrátit funkce menu na výchozí nastavení od výrobce.

Tato funkce neovlivní funkce "Telefonního seznamu".

- 1 V nabídce *Nastavení* procházejte tlačítky ⏮ a ⏭ k položce *Obnovit standardní nastavení* a stiskněte **Zvolit**.
- 2 Zadejte bezpečnostní kód a stiskněte **OK**.

Přesměrovat (Menu 5)

Síťová služba Přesměrovat umožňuje přesměrování příchozích hovorů na jiné tel. číslo.



- 1 Stiskněte **Menu**, tlačítka ⏮ a ⏭ procházejte k položce *Přesměrovat* a stiskněte **Zvolit**.
- 2 Vyberte jeden z následujících typů přesměrování a stiskněte **Zvolit**:

Přesměrovat všechny hovory

(Menu 5-1)

Přesměrovat, je-li obsazeno

(Menu 5-2)

(pouze pro hlasové hovory)

Přesměrovat při nepřijímání hovorů (Menu 5-3)

(pouze pro hlasové hovory)

Přesměrovat, je-li mimo dosah (Menu 5-4)

Hlasové hovory jsou přesměrovány pokud telefon je vypnutý nebo se nachází mimo pokrytí sítě služeb.

Přesměrovat faxová volání

(Menu 5-5)

Přesměrovat datová volání

(Menu 5-6)

Zrušit všechna přesměrování

(Menu 5-7)

Vypíná všechna přesměrování.

POZN.: Zvolíte-li Zrušit všechna přesměrování, nejsou následující kroky dostupné.

- 3 Vyberte jednu z následujících funkcí a stiskněte **Zvolit: Aktivovat, Zrušit, Stav** (zobrazí typy hovorů, ovlivněných funkcí přesměrování).
- 4 Proved'te jednu z následujících možností:

- Zvolíte-li *Aktivovat*, vyberte jedno telefonní číslo na které chcete hovory přesměrovat. Procházejte následujícími funkcemi a poté stiskněte **OK**:

Hlas. schránka

Hlasové hovory jsou přesměrovány na hlasovou schránku.

Viz dále "Číslo hlasové schránky

(Menu 1-8-2)" na straně 58.

Jiné číslo

Hovory budou přesměrovány na jiné číslo. Zadejte tel. číslo nebo jej vyvolejte z Telefonního seznamu a stiskněte **OK**.

- Zvolíte-li *Stav*, použijte tlačítka  a  k zobrazení typů hovorů (například datová a hlasová volání), pro které je zvolené

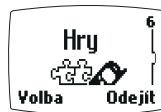
přesměrování aktivní.

Stisknutím **Číslo** (je-li dostupné) zobrazíte tel. číslo, na které budou hovory přesměrovány. Stisknutím **Detaily** (dostupné pouze v režimu "Přesměrovat při nepřijímání hovorů") a poté zvolením **Prodléva** se zobrazí čas, po kterém dojde k přesměrování hovorů.

POZN.: Pokud provádíte hovor a telefon je v režimu přesměrování hovoru, můžete být na tento stav upozorněni textem na displeji.

Hry (Menu 6)

Telefon můžete používat nejen ke komunikaci, ale i pro zábavu.



UPOZORNĚNÍ: Pro spuštění této funkce musí být telefon zapnutý. Nezapínejte telefon na místech, kde je to zakázáno z důvodů vzniku rušení nebo ohrožení bezpečnosti.

- 1 Stiskněte **Menu**, tlačítka ∇ a $\triangle$ vyhledejte položku **Hry** a stiskněte **Zvolit**.
- 2 Vyberte požadovanou hru a stiskněte **Zvolit**.
- 3 Vyberte jednu z následujících možností a stiskněte **Zvolit**.

Nová hra

Začne novou hru. Tato možnost je nahrazena volbou **1 hráč / 2 hráči** u her, které můžete přes infračervený port hrát proti hráči s telefonem vybaveným IČ portem.

Rekord

Zobrazuje nejvyšší skóre této hry na tomto telefonu. Je pouze u her, které zaznamenávají nejvyšší skóre.

Pokyny

Zobrazí krátký návod ke hře. Text posouváte tlačítkem **Další** (nebo tlačítka ∇ a $\triangle$).

Úroveň

Umožňuje nastavit stupeň obtížnosti. Zvolte si požadovanou obtížnost tlačítka ∇ a $\triangle$ a stiskněte **OK**.

Pokračovat

Umožňuje pokračovat v přerušené hře. Je k dispozici pouze v případě, že je hra přerušena.

Poslední hra

Ukáže po skončení hry její poslední obrázek.

- 4 Zde jsou uvedeny principy her:

Had

Nakrmte hada co největším počtem sušenek. K pohybu hada používejte tlačítka  -  (kromě ). Čím delší je had, tím vyšší je skóre. Hra končí při nárazu hada na vlastní ocas nebo do okolních zdí.

Pexeso

Otáčejte obrázky a snažte se jejich páry najít co nejdříve.

Ukazatelem pohybujte tlačítky:  (nahoru),  (doleva),  (doprava),  (dolů),  (přeskočí otočené obrázky a při dosažení konce řádku se přesune na další řádek),  (přeskočí otočené obrázky a při dosažení začátku řádku se přesune na předchozí řádek).  otáčí obrázek. Objevené páry obrázků již zůstávají odkryté.

Logika

Snažte se najít kombinaci figur. Možné figury se zobrazí na horním okraji displeje před prvním pokusem. Tlačítka  ,  a  pohybujete ukazatelem a vybíráte figuru. Chcete-li zkopírovat figuru z předchozího pokusu, začněte rolovat tlačítkem  , přesuňte ukazatel na požadovanou figuru běžným způsobem a výběr potvrďte tlačítkem .

Pokud se domníváte, že máte správnou kombinaci, stiskněte tlačítko . Výsledek se objeví jako sada známek nad řádkem. Správná figura na správném místě znamená plnou známku, Správná figura na chybném místě je označena poloviční známkou. Hra končí při uhádnutí kombinace.

- 5 Stisknete-li při hře jakékoliv tlačítko pro výběr, hra se přeruší (platí pouze u her pro jednoho hráče). Zvolením *Pokračovat* můžete ve hře pokračovat.

Spuštění hry pro dva hráče

Před spuštěním hry se přesvědčte, že infračervené porty obou zařízení jsou na sebe namířeny.

Hru pro dva hráče je možné spustit dvěma způsoby:

Bud': Oba hráči spustí hru pro dva hráče na svých telefonech.

Nebo: První hráč nastaví infračervené spojení vložím funkce Infračervený (Menu 9) a druhý hráč spustí běžným způsobem hru pro dva hráče.

Kalkulačka (Menu 7)

Telefon obsahuje i kalkulačku se základními funkcemi, která může být použita i pro hrubý převod měn.



UPOZORNĚNÍ: Pro spuštění této funkce musí být telefon zapnutý. Nezapínejte telefon na místech, kde je to zakázáno z důvodů vzniku rušení nebo ohrožení bezpečnosti.

Otevření tohoto menu:

Stiskněte **Menu**, tlačítka ∇ a $\triangle$ vyhledejte položku *Kalkulačka* a stiskněte **Zvolit**.

Provedení výpočtu:

- 1 Tlačítka $0 \rightarrow$ až $9 \rightarrow$ zadejte první číslo výpočtu.

Stisknutím tlačítka $\# \rightarrow$ zadáte desetinnou čárku.

Úpravu provedete tlačítkem **Vymazat**.

- 2 Chcete-li sčítat, stiskněte jednou tlačítko $* +$ (zobrazí se +).

Chcete-li odčítat, stiskněte dvakrát tlačítko $* -$ (-).

Chcete-li násobit, stiskněte třikrát tlačítko $* \times$ (*).

Chcete-li dělit, stiskněte čtyřikrát tlačítko $* \div$ (/).

Nebo: Stiskněte **Volby**, tlačítka ∇ a $\triangle$ vyhledejte požadovanou funkci a stiskněte **OK**.

- 3 Opakujte kroky 1 a 2 podle potřeby. Vždy po provedení kroku 2 se zobrazí mezivýsledek. Konečný výsledek zobrazíte stisknutím **Volby** (vyberte *Výsledek*) a stiskněte **OK**.
- 4 Chcete-li začít nový výpočet, podržte stisknuté tlačítko **Vymazat**.

POZN.: Tento kalkulátor má omezenou přesnost a může dojít k zaokrouhlovacím chybám (zvláště při dělení velkých čísel).

Převody měn:

- 1 Zadejte směnný kurs: Stiskněte **Volby**, vyhledejte *Směnný kurs* a stiskněte **OK**. Přesuňte ukazatel na jednu ze zobrazených možností a stiskněte **OK**. Pak zadejte kurs měny (desetinou čárku zadáte stiskem tlačítka ) a stiskněte **OK**.
- 2 Proveďte převod: Zadejte převáděnou částku, stiskněte **Volby**, vyhledejte položku *Na domácí* nebo *Na cizí* a stiskněte **OK**.

Kalendář (Menu 8)

Telefon je vybaven kalendářem, který může připomínat narozeniny nebo schůzky.



UPOZORNĚNÍ: Pro spuštění této funkce musí být telefon zapnutý. Nezapínejte telefon na místech, kde je to zakázáno z důvodů vzniku rušení nebo ohrožení bezpečnosti.

- 1 Stiskněte **Menu**, tlačítka $\odot$ a $\odot$ vyhledejte položku **Kalendář** a stiskněte **Zvolit**.
- 2 Přesuňte ukazatel na požadované datum.
- 3 Stiskněte **Volby** pro nabídku funkcí, vyhledejte požadovanou funkci a stiskněte **OK**.

Ukázat den

Zobrazí poznámky ke zvolenému dni. Tlačítka $\odot$ a $\odot$ procházejte záznamy. Stisknutím **Volby** vyvoláte seznam následujících funkcí. Vyberte požadovanou funkci a stiskněte **OK**.

Vymazat

Vymaže poznámku. Výmazání potvrdíte stisknutím **OK**.

Upravit

Umožňuje upravit text poznámky. Úpravu ukončíte stisknutím **OK**.

Přesunout

Umožňuje změnit datum a čas poznámky. Zadejte nové datum a stiskněte **OK**. Totéž opakujte pro čas.

Poslat pozn.

Umožňuje odeslat poznámku jako textovou zprávu (SMS). Zadejte telefonní číslo příjemce a stiskněte **OK**.

Odeslat IČ

Zkopíruje poznámku přes infračervený port na podobný telefon.

Zapsat pozn.

Umožňuje zapsání poznámky. Vyberte požadovaný druh poznámky a stiskněte **OK**.

Upomínka (indikována )

*Vložte poznámku a stiskněte **OK**. Zadejte datum a stiskněte **OK**. Instrukce o zapnutí zvukového upozornění jsou popsány dále.*

Zavolat ()

*Vložte požadované telefonní číslo nebo jej vyberte ze seznamu a stiskněte **OK**. Vložte datum a stiskněte **OK**. Opakujte stejný postup i pro čas. Instrukce o zapnutí zvukového upozornění jsou popsány dále.*

Jednání ()

*Vložte poznámku a stiskněte **OK**. Zadejte datum a stiskněte **OK**. Opakujte stejný postup i pro čas. Instrukce o zapnutí zvukového upozornění jsou popsány dále.*

Narozeniny ()

*Vložte jméno osoby a stiskněte **OK**. Zadejte datum narození a stiskněte **OK**. Zadejte rok narození a stiskněte **OK**. Poznámka a věk osoby budou zobrazeny každý rok. Instrukce o zapnutí zvukového upozornění jsou popsány dále.*

Zapnutí zvukového upozornění pro jakoukoliv zprávu

*Telefon může na ohlašovanou zprávu upozornit zvukovým signálem. Stiskněte **Ano**, zadejte datum upozornění a stiskněte **OK**. Opakujte stejný postup pro čas. Nastavení zvukového upozornění je doprovázeno zobrazením indikátoru  při prohlížení poznámky.*

Smazat pozn.

Slouží k smazání jedné nebo více vybraných poznámek. Vyberte jednu ze zobrazených možností a stiskněte **OK**. Pokud jste vybrali *Pro daný den* nebo *Postupně*, vyberte požadovanou poznámku a stiskněte **Smazat**. Pokud jste vybrali *Všechno*, stiskněte **Ano** pro vymazání všech poznámek.

Ukázat vše

Zobrazí poznámky pro všechny dny. Tlačítka  a  procházejte poznámkami. Tlačítko **Volby** má stejný význam jako u funkce "Ukázat den". Vyberte požadovanou funkci a stiskněte **OK**.

Zvolit datum

Slouží ke zvolení zadaného data. Vložte datum a stiskněte **OK**.

Nastavit den

Umožňuje změnit aktuální datum. Vložte nové datum a stiskněte **OK**.

Tisk přes IČ

Slouží k tisku všech poznámek přes infračervený port a kompatibilní tiskárnu.

Zvukové upozornění na poznámku

Telefon bliká osvětlením, pípá a zobrazuje poznámku.

Je-li na displeji zobrazeno Zavolat, můžete zobrazené číslo vytočit stisknutím tlačítka .

Pokud při zvukovém upozornění stisknete tlačítko **Odložit**, odložíte upozornění o 10 minut. Další stisknutí oddálí upozornění o dalších 10 minut. Upozornění ukončíte stisknutím tlačítka  nebo **OK**.

POZN.: Pokud byly z telefonu na delší čas vyjmuty baterie, bude nezbytné nastavit čas.

Infračervený (Menu 9)

V tomto menu můžete nastavit telefon pro přijímání dat přes infračervený (IČ) port.



Telefon patří do třídy produktů Class 1 Laser.

Otevření tohoto menu:

- Stiskněte **Menu**, tlačítka ☺ a ☻ vyhledejte položku *Infračervený* a stiskněte **Zvolit**.

POZN.:

- Maximální doporučená vzdálenost mezi dvěma zařízeními, spojenými infračerveným paprskem je 1 m.
- Mezi oběma zařízeními nesmí být žádná překážka.
- IČ porty obou zařízení musí být nasměrovány na sebe.

Přijem dat přes IČ port

Postup k přijímání dat z podobného telefonu:

- 1 Přesvědčte se, že jsou obě zařízení namířena na sebe.
- 2 Vstupem do tohoto menu aktivujte IČ port pro příjem dat.
- 3 Uživatel telefonu, který bude vysílat, spustí přenos dat výběrem požadované funkce.

Pokud není přenos započat do 45 sekund po aktivaci IČ portu, je spojení zrušeno a musí se znovu spustit.

Posílání dat přes IČ port

Při odesílání dat na podobný telefon nebo kompatibilní počítač, vybavený odpovídající aplikací. Informujte se v dokumentaci, dodané k aplikaci a v následujících kapitolách této uživatelské příručky:

- "Skup.volajících", strana 35
- "Kopírování prostřednictvím infra-červeného portu (IČ)", strana 39
- "Tisk prostřednictvím infračerveného portu (IČ)", strana 40
- "Čtení textové zprávy (Příjem - Menu 1-1)", strana 49

- "Profily (Menu 3)", strana 64
- "Hry (Menu 6)", strana 79

Kontrola stavu IČ spojení

Stav IČ spojení je zobrazen indikátorem **▬▬**.

Pokud **▬▬** svítí, je nastaveno IČ spojení mezi telefonem a jiným zařízením.

Pokud **▬▬** nesvítí, žádné spojení v daný okamžik neexistuje.

Pokud **▬▬** bliká, snaží se telefon o spojení s jiným zařízením, nebo bylo spojení přerušeno.

7. Doplnkové informace

Vysílání tónů DTMF

Telefon může vysílat tóny DTMF a komunikovat tak se záznamníky, počítačovými telefonními službami atd.

Tóny mohou být vysílány i v případě, že jsou vypnuty tóny kláves.

Ruční vysílání

Vytočte požadované číslo a dále tiskněte čísla, která chcete vyslat jako tóny DTMF.

Automatické vysílání

Hovor začněte běžným způsobem a pak proveďte následující:

Stiskněte **Volby**, tlačítka  a  vyhledejte položku *Kmitoč tóny* a stiskněte **Zvolit**. Zadejte posloupnost čísel nebo ji vyvolejte z telefonního seznamu a stisknutím **OK** ji odešlete.

Stisknutím **Odejit** ukončíte přenos tónů DTMF, ale nikoli celý hovor.

Vložení pauz a čekání mezi číslice DTMF

Při zadávání posloupnosti můžete na začátek nebo uprostřed posloupnosti vložit znaky pauzy a čekání.

Chcete-li vložit pauzu 2,5 s, stiskněte rychle třikrát za sebou tlačítko  (zobrazí se p). Při posílání posloupnosti budou všechna čísla následující za pauzou (pauzami) poslána jako tóny DTMF.

Chcete-li vložit znak čekání, stiskněte čtyřikrát rychle za sebou tlačítko  (zobrazí se w).

Odesílání znaků DTMF, obsahujících čekací znaky:

- 1 Běžným způsobem začněte DTMF hovor.
- 2 Stiskněte **Odeslat** tolikrát, kolik je znaků čekání. Čísla za znaky čekání jsou odeslána jako tóny DTMF.

POZN.: Znaky pauzy a čekání nelze do některých SIM karet ukládat.

Připojení telefonního čísla k posloupnosti tónů DTMF

K posloupnosti tónů DTMF můžete přiřadit telefonní číslo a pak je posílat najednou.

- 1 Vložte telefonní číslo nebo jej vyvolejte z "Telefonního seznamu".
- 2 Stiskněte dvakrát rychle tlačítko  (zobrazí se znak +).
- 3 Zadejte jednotlačítkovou volbu, ve které je uložena posloupnost tónů DTMF (tento krok není povinný) a uložte telefonní číslo do vnitřního "Telefonního seznamu". Viz také kapitola "Jednotlačítková volba" na straně 37.
- 4 Vytočte telefonní číslo běžným způsobem.

Ochranný kryt anténního konektoru

Na zadní stěně telefonu pod anténou se nachází konektor pro externí anténu.

Konektor je zakryt gumovým krytem. Před připojením externí antény tento kryt nejprve odstraňte.

Po odpojení externí antény nezapomeňte kryt opět nasadit.

POZN.: Kryt odstraňte z dosahu malých dětí.

Používání baterií

Telefon je napájen bateriemi Li-Ion nebo NiMH.

Používejte pouze baterie schválené výrobem telefonu a nabíjejte je pouze ve schválených nabíječkách.

Výkonnost a životnost baterií závisí do značné míry na způsobu zacházení s nimi. Proto se snažte dodržovat následující rady.

Nabíjení a vybíjení baterií

- Nová baterie dosáhne své maximální kapacity až po dvou či třech úplných nabitích a vybitích!

- Baterie vydrží stovky nabíjecích a vybíjecích cyklů, ale časem se snižuje její kapacita. Pokud se provozní doba (doba hovoru a pohotovostního režimu) ztelně zkrátí, je třeba koupit baterii novou.
- Pokud nabíječku nepoužíváte, vytáhněte ji ze zásuvky.
- Nenechávejte baterii připojenou k nabíječce déle než týden, přebíjením se snižuje kapacita baterie.
- Pokud se nabitá baterie nepoužívá, dochází k samovybíjení.
- Delší provozní doby u NiMH baterií dosáhnete jejich občasným úplným vybitím. Nechte telefon s bateriemi zapnutý tak dlouho, až se sám vypne, nebo použijte vybíjecí funkci nabíječky schválené výrobcem telefonu. Nezkoušejte jiné způsoby vybití baterií.
- Teplotní extrémy mohou snížit schopnost nabíjení baterií. Před nabíjením je vždy nechte ohřát nebo vychladnout na pokojovou teplotu.

Poznámky k používání baterií

- Baterie používejte pouze k jejich účelu.
- Nepoužívejte baterie ani nabíječky, které jsou poškozené nebo opotřebené.
- Používání telefonu v blízkosti vysílače signálu sítě snižuje jeho spotřebu. Provozní doba velice závisí na síle signálu a parametrech nastavených operátorem sítě.
- Nezkratujte baterie. K náhodnému krátkodobému zkratu může dojít při kontaktu s kovovým předmětem (mincí, sponkou, perem) spojujícím kladný a záporný pól baterie (kovové pásky na zadní stěně baterie). Proto např. nenoste baterie v kapse či peněženke s mincemi.

Zkrat může poškodit baterii nebo vodivý předmět, který zkrat způsobil.

- Ponecháním baterie v horkém či studeném prostředí (např. v autě na slunci nebo v mrazu) se snižuje její kapacita a provozní doba.

Vždy se snažte udržovat baterie v teplotním rozmezí 15°C až 25°C. Telefon s horkou nebo velmi chladnou baterií nemusí dočasně pracovat, i když je baterie nabitá.

Výkon NiMH baterií se snižuje při teplotách pod -10°C.

Výkon Li-Ion baterií se snižuje při teplotách pod 0°C.

- Baterie neodhazujte do ohně!
- Baterie musí být recyklovány nebo zlikvidovány předepsaným způsobem. Nepatří do domovního odpadu!

Přístupové kódy

Přístupové kódy, které jsou popisovány v tomto oddíle, pomáhají chránit Váš telefon a kartu SIM před neoprávněným používáním.

Po výzvě k zadání přístupového kódu zadejte správný kód a stiskněte **OK**. Uděláte-li chybu, nejprve vymažte číslici stisknutím **Vymazat** a poté zadejte správnou. Informace o změně kódů viz. strana 77.

POZN.: Nezadávejte přístupové kódy, které by byly podobné číslům tísňového volání (například 112), aby nedocházelo k nechtěnému vytáčení čísel tísňového volání.

Bezpečnostní kód

Bezpečnostní kód je dodáván s telefonem. Chrání telefon proti neoprávněnému použití. Uložte bezpečnostní kód na samostatném místě, samostatně od telefonu.

Viz. dále "Úroveň zabezpečení (Menu 4-5-5)" na straně 76.

Pokud zadáte nesprávný bezpečnostní kód pětkrát za sebou, nebude telefon akceptovat správný bezpečnostní kód v nejbližších pěti minutách.

Kód PIN

Kód PIN (zkratka pro osobní identifikační číslo) je většinou dodáván s kartou SIM. Chrání kartu SIM před neoprávněným použitím.

Pokud je zapnutý požadavek na kód PIN (viz strana 72), je kód vyžadován při každém zapnutí telefonu.

Zadáte-li nesprávný kód PIN třikrát za sebou, zadejte kód PUK a stiskněte **OK**. Zadejte nový kód PIN a stiskněte **OK**. Zadejte nový kód PIN znovu a stiskněte **OK**.

Kód PIN2

Kód PIN2, dodaný s kartou SIM, je vyžadován při otevírání některých funkcí (například čítače cen hovorů). Tyto funkce musí být podporovány kartou SIM.

Pokud zadáte nesprávný kód PIN2 třikrát za sebou, postupujte jako v případě kódu PIN, ale použijte kód PUK2.

Kód PUK

Kód PUK (zkratka pro osobní odblokovací klíč) může být dodán s kartou SIM. Pokud není dodán, požádejte o kód provozovatele služeb.

Kód je vyžadován pro změnu zablokovaného kódu PIN.

Zadáte-li nesprávný kód PUK desetkrát za sebou, nebudete schopni kartu SIM již nikdy použít. Požádejte provozovatele služeb o novou kartu SIM.

Kód PUK není možné měnit. Pokud jej ztratíte, kontaktujte provozovatele služeb.

Kód PUK2

Kód PUK2, dodávaný s některými kartami, je vyžadován při změně zablokovaného kódu PIN2.

Zadáte-li nesprávný kód PUK2 desetkrát za sebou, nebudete schopni otevírat funkce, které vyžadují kód PIN2. Požádejte provozovatele služeb o novou kartu.

Kód PUK2 není možné měnit. Pokud jej ztratíte, kontaktujte provozovatele služeb.

Heslo pro blokování

Heslo pro blokování je vyžadováno při používání funkcí "Blokování hovorů". Heslo obdržíte od provozovatele služeb.

Péče a údržba

Telefon je produktem moderní technologie a kvalitního zpracování. Následující doporučení Vám pomohou dodržet podmínky pro firemní záruky a využívat přístroj po mnoho let. Při používání telefonu, baterie, nabíječky nebo libovolného příslušenství:

- Udržujte přístroj a všechny jeho doplňky mimo dosah malých dětí.
- Udržujte přístroj v suchém prostředí. Srážky, vlhkost a kapaliny obsahují minerály, které způsobují korozi elektrických obvodů.
- Nepoužívejte ani neponechávejte přístroj v prašném prostředí. Mohlo by dojít k poškození jeho pohyblivých součástí.
- Neponechávejte přístroj v horku. Vysoké teploty zkracují životnost elektronických zařízení, poškozují baterie a deformují či poškozují plastové součásti.
- Neponechávejte přístroj v chladu. Při zahřívání telefonu (na provozní teplotu) se uvnitř sráží vlhkost, která může poškodit elektronické obvody.
- Nepokoušejte se přístroj otevřít. Neodborné zacházení může přístroj poškodit.
- Nedovolte, aby přístroj upadl na zem nebo byl vystaven silným otřesům. Nešetrné zacházení může poškodit jeho vnitřní elektronické obvody.
- Při čištění přístroje nepoužívejte chemikálie, rozpouštědla ani silné čisticí prostředky. Otírejte jej měkkým hadrem navlhčeným v mýdlové vodě.
- Přístroj nepřebarvujte. Barva může zalepit pohyblivé součásti přístroje a omezit jeho správnou funkci.
- Použijte pouze dodanou nebo schválenou výměnnou anténu. Neschválené antény, modifikace nebo přípojky mohou přístroj poškodit a mohou porušit nařízení určená pro rádiová zařízení.
- V případě, že telefon, baterie, nabíječka nebo jiné příslušenství nepracují správně, obraťte se na nejbližší kvalifikované servisní středisko. Servisní pracovníci Vám pomohou a v případě nutnosti i zařídí odbornou opravu.

Důležité bezpečnostní informace

Bezpečnost silničního provozu

S přístrojem drženým v ruce během jízdy vozidlem netelefonujte. Hodláte-li volat, nejprve zaparkujte vozidlo. Telefon odkládejte do držáku; nepokládejte jej na sedadlo spolujezdce ani na jiná místa, odkud by se mohl při nehodě nebo prudkém zabrzdění uvolnit.

Používání vyzváněcího signálu k ovládání světel a houkačky vozidla je na veřejných komunikacích zakázáno.

V první řadě vždy dbejte na bezpečnost silničního provozu!

Provozní prostředí

Dodržujte všechna zvláštní nařízení, která se týkají provozu mobilních telefonů a vypínejte jej vždy, když je jeho používání zakázáno nebo když je nebezpečí, že by jeho provoz mohl být zdrojem rušení nebo ohrožení.

Před připojením k jinému zařízení si pečlivě přečtěte bezpečnostní informace v uživatelské příručce tohoto zařízení. Nepřipojujte nekompatibilní produkty.

Stejně jako u jiných přístrojů, pracujících na bázi rádiového přenosu, doporučujeme uživatelům, aby se z důvodu zajištění uspokojivé funkce a osobního bezpečí nepřibližovali při provozu zařízení k anténě (držte telefon u ucha tak, aby anténa směřovala vzhůru přes Vaše rameno).

Nemiřte infračerveným paprskem do očí a dbejte, aby se infrazářiče vzájemně nerušily.

Elektronická zařízení

Většina moderních elektronických zařízení je chráněna před působením rádiových frekvencí (RF). Některá elektronická zařízení však nemusí být chráněna před rádiovými frekvencemi, které vysílá Váš mobilní telefon.

Kardiostimulátor

Výrobci kardiostimulátorů doporučují, aby mezi kardiostimulátorem a mobilním telefonem byla dodržena minimální vzdálenost 20 cm, která

zaručí, že kardiostimulátor nebude telefonem rušen. Tato doporučení vycházejí z nezávislých pozorování, provedených výzkumným ústavem Wireless Technology Research.

Osoby s kardiostimulátorem:

- by měly vždy udržovat minimální vzdálenost 20 cm mezi kardiostimulátorem a zapnutým telefonem,
- neměly by přenášet telefon v náprsní kapse,
- by měly při telefonování přikládat telefon k uchu na vzdálenější straně, aby se zmenšila možnost rušení kardiostimulátoru,
- by měly, za předpokladu, že cítí rušení kardiostimulátoru, telefon okamžitě vypnout.

Sluchadla

Některé digitální mobilní telefony mohou působit rušení některých sluchadel. V případě takového rušení kontaktujte servisní středisko.

Ostatní zdravotnická zařízení

Funkce všech zařízení, pracujících na principu rádiového přenosu (včetně mobilních telefonů) může způsobovat interference (rušení) nesprávně chráněných zdravotnických zařízení. Informace, týkající se chránění přístrojů před působením rádiových frekvencí (RF), získáte od lékaře nebo výrobce zdravotnického zařízení. Telefon vypínejte ve zdravotnických zařízeních, pokud jste k tomu místním nařízením vyzváni. Nemocnice nebo zdravotnická zařízení mohou používat přístroje, které jsou citlivé na signály RF.

Vozidla

Signály RF mohou ovlivnit nesprávně instalované nebo nedůsledně chráněné elektronické systémy motorových vozidel (např. elektronické systémy vstřikování paliva, elektronické protiblokovací systémy brzd (ABS), elektronické tempomaty a systémy airbagů). Bližší informace získáte od výrobce vozidla, nebo jeho obchodního zastoupení. Měli byste rovněž kontaktovat výrobce příslušenství, která byla vozidla přidána.

Místní nařízení

Vypínejte telefon, pokud je to místním nařízením vyžadováno.

Výbušná prostředí

Vypínejte telefon tam, kde je nebezpečí výbuchu a dodržujte zde všechna nařízení a příkazy. Jiskření v takovýchto prostorech může způsobit výbuch nebo požár, při kterých hrozí nebezpečí osobního poranění nebo úmrtí.

Doporučujeme uživatelům, aby vypínali přístroj v prostoru čerpacích stanic. Uživatelům připomínáme, aby dodržovali všechna omezení, týkající se používání rádiových zařízení ve skladech pohonných hmot (sklady paliv a prodejní prostory), v chemických továrnách, nebo v místech, kde se provádí odstřel.

Výbušná prostředí jsou často, ale ne vždy, viditelně označena. Patří mezi ně podpalubí lodí; prostory pro převážení nebo ukládání chemikálií; vozidla používající kapalně ropné plyny (např. propan a butan); prostory, kde je v atmosféře zvýšená koncentrace chemikálií nebo malých částic (například obilný prach nebo metalické prášky); a další prostory, ve kterých se za normálních podmínek doporučuje vypnout motor vozidla.

Vozidla

Opravovat nebo instalovat telefon do vozidla by měl pouze zkušený servisní pracovník. Neodborný servis nebo instalace mohou být nebezpečné a mohou způsobit zánik záruk, poskytovaných na zařízení.

Pravidelně kontrolujte, jestli je veškeré příslušenství mobilního telefonu ve vozidle správně instalováno a jestli správně pracuje.

Neukládejte ani nepřenášejte hořlavé kapaliny, plyny nebo výbušné materiály ve stejném prostoru, ve kterém je uložen telefon, jeho části a příslušenství.

U vozidel vybavených airbagy si uvědomte, že airbagy při aktivaci vyvíjejí značnou sílu. Neumísťujte žádné předměty, včetně instalovaného nebo přenosného příslušenství mobilního telefonu, na kryty airbagů ani do prostoru, do kterého se airbagy v případě nárazu aktivují. Pokud je příslušenství mobilního telefonu ve vozidle nesprávně instalováno a dojde k aktivaci airbagů, může dojít k vážnému osobnímu poranění.

Před vstupem do letadla vypněte telefon. Použití mobilních telefonů v letadlech může být pro provoz letadla nebezpečné, může poškodit celulární síť mobilních telefonů a může být i nezákonné.

Nedodržení uvedených pravidel může vést k pozastavení či odepření přístupu do celulární sítě, soudnímu postihu, případně obojímu.

Tísňová volání

DŮLEŽITÉ!

Tento přístroj, stejně jako ostatní mobilní telefony, pracuje na bázi rádiového příjmu, celulárních a pozemních sítí a uživatelských funkcí, které nemohou zaručit stoprocentní spojení za všech podmínek. Nespolehejte proto na spojení tohoto typu v zásadních případech (např. lékařská pohotovost).

Nezapomínejte, že k přijímání a provádění hovorů je třeba mít zapnutý telefon a dostatečnou sílu signálu.

Tísňová volání nemusí být dostupná ve všech celulárních sítích, nebo pokud jsou použity určité funkce telefonu a nebo služby sítě. Informace získáte u provozovatele sítě.

Provádění tísňového volání:

- 1 Není-li telefon zapnutý, zapněte jej. Některé sítě mohou vyžadovat instalovanou platnou kartu SIM.
- 2 Pokud se nad tlačítkem  zobrazí text "Vymazat", podržte na několik sekund stisknuté **Vymazat**, dokud nebude přístroj připraven k provozu.
- 3 Zadejte číslo tísňového volání pro Vaši oblast (například 112 nebo jiné oficiální číslo). Toto číslo se v různých oblastech liší.
- 4 Stiskněte tlačítko .

Pokud jsou použity některé funkce (blokování klávesnice, uzamknutí přístroje, blokování hovorů, atd.), budete muset tyto funkce před uskutečněním tísňového volání vypnout. Konzultujte tento dokument s provozovatelem služeb sítě.

Při provádění tísňového volání nezapomeňte uvést co nejpřesněji všechny důležité informace. Uvědomte si, že Váš mobilní telefon může být jediným spojením z místa nehody, a proto neukončujte hovor, dokud k tomu nebudete vyzváni.

Rejstřík

A

automatický příjem 66
automaticky uložená tel. čísla 59
Viz rovněž výpis volání

B

baterie
 indikace energie 14
 nabíjení a vybití 89
 poznámky k používání 90
 výměna 18
 vyjmutí 16
bezpečnostní informace 94
bezpečnostní kód 21
 zapnutí a vypnutí jejich
 požadování 76
blokování hovoru 73
budík 67

C

cena hovoru 62
 limit 63
 volba zobrazovaných jednotek 63

D

datová volání 56
délka hovoru 61

E

čekání hovoru 69
Čísla služeb 42

F

faxová volání 56
funkce menu
 otevření 43
 ukončení 44
funkce paměti *Viz* Telefonní
 seznam

H

heslo pro blokování 77, 92
hlasitost sluchátka 23
hlasitost vyzvánění 66

hlasová schránka
 přesměrování hovorů 78
 uložení tel. čísla 58
 volání 13, 26, 58
hlasové zprávy 49
 poslech 26
hodiny 68
hovor
 handsfree 24
 odmítnutí 25, 29
 přepínání mezi dvěma
 hovory 27, 29
 přepojení 29
 příjem v průběhu hovoru 29
 přijmutí 25
 provedení 23
 jedním tlačítkem 24
 jednotlačítková volba 24
 mezinárodní hovor 23
 podle přiřazeného jména 23
 v průběhu hovoru 27
 vyvoláním posl. volaného
 čísla 24
 ukončení 13, 23
hry 79

I

indikátory na displeji 14
informace MCN 70
informace o buňce 70
informace sítě 54
infračervený 86

J

jazyk pro text na displeji 70
jednotlačítková volba 24, 37, 69

K

kalendář 83
kalkulačka 82
karta SIM 16
 zobrazení tel. čísla 71
klávesnice

blokování a odblokování 26
tóny 66
kód PIN 77, 91
kód PIN2 77, 92
kód PUK 92
kód PUK2 92
konferenční hovor 28
kopírování jmen a tel. čísel 38
přes IČ 39

M

mikrofon, zti^o eni/zru^o eni zti^o eni23
měna, konverze 82

N

nápověda k funkcím menu 45
nepřijaté hovory 60
Viz rovně výpis volání

O

obnovení standardního
nastavení 77
ochrana telefonu a karty SIM
*Viz přístupové kódy, úroveň
zabezpečení*
odeslání Va^o eho tel. čísla
příjemci 70
odstranění jmen a tel. čísel 35
odstranění znaků z displeje 23
opakované vytáčení 69
osvětlení 66
otevření funkcí menu 43

P

pěče a údržba 93
příjem v^o emi klávesami 69
příkazy slouby 57
přístupové kódy
definice 91
Viz dále heslo pro blokování,
kód PIN, kód PIN2, kód PUK,
kód PUK2 a bezpečnostní
kód
změna 77
poslední volaná čísla 24, 60
pozdrav 71

prázdný displej, definice 14
profily 12, 64

S

síť, volba 72
síla signálu 14, 21
skrytí Va^o eho tel. čísla příjemci 70
skupiny 35, 65
souběhné hovory 27

T

Telefonní seznam
odstranění jmen a tel. čísel 35
otevření 30
skupiny 35, 65
tisk jmen a tel. čísel 40
ukončení 30
uložení jména a tel. čísla 32
úprava jmen a tel. čísel 40
volba 41
vyvolání jmen a tel. čísel 33
zobrazení jmen a tel. čísel 41
textové zprávy 49
čtení 49
nastavení platnosti zprávy 53
odeslání 51
odeslání pomocí souboru 52
odpověď přes toté
středisko SMS 54
odstranění 50
psaní 51
soubory 52
tón upozornění na zprávu 66
uložení čísla střediska zpráv 53
výpis o doručení 54
volba formátu odeslání 53
tisk uložených jmen a tel. čísel 40
tlačítka pro výběr 15
tón upozornění na zprávu 66
tóny DTMF 88
typ vyzvánění 65

U

ukončení funkcí menu 44
ukončení libovolné funkce 13
uložení jména a tel. čísla 23, 32
úprava jmen a tel. čísel 23, 40
úroveň zabezpečení 76

uzavřená skupina 75

V

výpis volání 59

výstražné tóny 66

vibrace 66

vlastní čísla 71

volba povolených čísel 74

vymazání displeje 23

vytáčení jedním tlačítkem. *Viz*

jednotlačítková volba

vyvolání uložených jmen

a tel. čísel 33

vyzváněcí tón 65

Z

zadání jména 31, 32

zapnutí a vypnutí telefonu 20, 22

znak + (nahrazuje mezinárodní
přístupový kód) 23

zobrazení 41

zprávy SMS *Viz* textové zprávy